

HOMO lat. ČOVJEK; HOMO grč. (homous) ISTI, JEDNAK, RAVNOPRAVAN

HOMO

LIST MINISTARSTVA ZA IZBJEGLICE I RASELJENA LICA * REPUBLIKA SRPSKA * JUL 2011 * WWW.VLADARS.NET



HOMO

**BILTEN MINISTARSTVA
ZA IZBJEGLICE I
RASELJENA LICA
REPUBLIKE
SRPSKE**

Web prezentacija Ministarstva na
portalu Vlade RS
www.vladars.net

Odjeljenje za razvoj,
informisanje i analitiku

ZA IZDAVAČA:
Davor Čordaš
Stjepan Macanović

GLAVNI I ODGOVORNI UREDNIK:
Dr Jagoda Petrović

REDAKCIJA:
Jasmin Samardžić
Drago Vuleta
Nenad Đokić
Marija Rapo
Mr Nada Lipovac
Mr Ljiljana Orešković
Nebojša Čevriz
Dragana Bojović

FOTOGRAFIJE:
Milan Orešković
Dragana Vidić
Slobodan Majkić
Mišo Grbić
Stanka Despot

REPUBLIKA SRPSKA
Banja Luka

KONTAKT:
Ministarstvo za izbjeglice i
raseljena lica
tel: +387 51 338 642
fax: +387 51 338 847

Redakcija:
tel: +387 51 338 644
fax: +387 51 338 889
e-mail: mirl@mirl.vladars.net

SADRŽAJ

UVODNIK**1****INTERVJU KOSTADIN VASIĆ**

Predsjednik Odbora za izbjeglice,
raseljena lica i povratnike

2**OTVORENO REČENO**

Davor Čordaš, ministar za izbjeglice i
raseljena lica Republike Srpske

5**PRIJEM U GENERALNOM
KONZULATU REPUBLIKE
HRVATSKE U BANJA LUCI****7****OPŠTINA BROD – HRVATSKI
POVRATNICI****8****RAZVOJNI PROGRAM REPUBLIKE SRPSKE**

Uspješno realizovani projekti
u Laktašima i Derventi

9**SARADNJA SA CRS–om**

Završen Projekat "Podrška
manjinskom povratku u Višegrad"

12**KAKO ŽIVE POVRATNICI NA
PODRUČJU SANSKOG MOSTA****15****STATISTIKA POVRATKA****21****POVRATAK U RS**

Opštine odredile prioritete –
Ministarstvo realizuje projekte

22**NARODNA SKUPŠTINA REPUBLIKE
SRPSKE**

Poslanička pitanja

24**AGENCIJA ZA DRŽAVNU UPRAVU RS**

Informatička obuka zaposlenih u
organima državne uprave

26**ODBOR JEDNAKIH MOGUĆNOSTI
NARODNE SKUPŠTINE RS**

Muškarac-partner u dostizanju
rodne ravnopravnosti

28**Web prezentacija Ministarstva za
izbjeglice i raseljena lica RS****31****PRESS PREGLED**

Drugi o nama

32

Rešenjem Ministarstva prosvjete i kulture RS br.01–388/93 list HOMO je upisan u RJG pod brojem 30.



**INTERVJU: KOSTADIN VASIĆ,
PREDSJEDNIK ODBORA ZA
IZBJEGLICE, RASELJENA LICA I
POVRATNIKE**

2



5

"OTVORENO REČENO"



15

**KAKO ŽIVE POVRATNIKI NA
PODRUČJU SANSKOG MOSTA**

**UMJESTO
UVODNIKA**

U podnaslovu časopisa Homo stoji da njegov naziv znači "isti", "jednak", "ravnopravan". Dimenzija ravnopravnosti je i rodna ravnopravnost.

Borba za ovu vrstu ravnopravnosti posljednjih godina je institucionalizovana kroz funkcionisanje Gender centra Vlade Republike Srpske. Zato na stranicama ovog časopisa povremeno izveštavamo o aktivnostima Centra. Ovaj put donosimo prilog o održavanju tematske sjednice Odbora jednakih mogućnosti Narodne skupštine Republike Srpske koja je bila posvećena ulozi muškarca u borbi za žensku ravnopravnost. Neki od učesnika su ovaj skup označili istorijskim, a većina su, slučajno ili nehotično, bili upravo muškarci.

Postizanje ženske ravnopravnosti u suštini se svodi na ravnopravno učešće žena u sferi javnog života i isto tako ravnopravno učešće muškaraca u sferi privatnog života, što znači, recimo, veću posvećenost poslovima odgoja djece ili obavljanja kućnih poslova.

Zanimljiva je teza da je proces privatizacije i tržišne konkurencije produkovao veći stepen eksploatacije, pa i narušavanja radnih prava, što je posebno izraženo u slučaju "slabijeg" pola. Otuda i veća potreba za pravnom zaštitom tj, donošenjem zakona o zaštiti tih prava, poput Zakona o zabrani zlostavljanja na radu.

Cijeneci želju žena da postignu ravnopravnu poziciju i cijeneći nastojanja da im u tome pomogne muški dio populacije, važno je znati da niko ne želi nikome biti partner, ukoliko se ne osjeća prihvaćenim i shvaćenim. Agresivan nastup i isticanje mana i nedostataka u ponašanju pripadnika muškog roda prije će ih odbiti, nego pridobiti na saradnju i partnerstvo.

U ovome leži dio objašnjenja dosadašnjih rezultata Gender centra Republike Srpske, koji rodnu jednakost afirmiše suptilno i sofisticirano. Ovaj, reklo bi se, tipično "ženski" način, pokazuje da se zadržavanjem i korištenjem rodni osobnosti može postići respekt i uvažavanje, što je temelj svake, pa i rodne ravnopravnosti.

U kreiranju novih pravila društvenog ponašanja, čemu doprinose i zakonske regulative, ne treba zanemariti pravila prirode, koja su utkana u suštinu našeg muškog i ženskog bića. Zato izmjene društvenih normi i ponašanja ne treba da ugroze prirodne odnose i pravila.

Pojednostavljeno rečeno: "Borimo se za sigurne kuće, ali se ne odričimo sigurne muške ruke."

Dr Jagoda Petrović

INTERVJU KOSTADIN VASIĆ, PREDSEDNIK ODBORA ZA IZBJEGLICE, RASELJENA LICA I POV RATNIKE

"UZ MALO TRUDA MOŽEMO ZAJEDNO IZAĆI IZ OVE PRIČE"

- Kao višegodišnji član Odbora za izbjeglice, raseljena lica i povratnike, dobro poznaje problematiku.
- Kao predsjednik Odbora ima ideje, ali je spreman i da čuje i one koji imaju bolje.
- Kao osoba koja je doživjela sudbinu raseljenih, saosjeća sa ovom populacijom.

HOMO: *U kojoj mjeri ste, prije preuzimanja dužnosti predsjednika Odbora za izbjeglice, raseljena lica i povratnike, bili upoznati sa problemima ove populacije i da li su, nakon zvaničnog preuzimanja ove dužnosti Vaša saznanja drugačija?*

"Prije preuzimanja dužnosti predsjednika Odbora za izbjeglice, raseljena lica i povratnike sam bio u potpunosti upoznat sa problemima ove populacije, s obzirom da sam i sam iz te kategorije i da dugi niz godina gradimo izbjeglička naselja, infrastrukturu itd. Osim toga, već petu godinu sam član Odbora i većinu naselja u Republici Srpskoj sam lično obišao. Samim tim moja saznanja sada, kao predsjednika Odbora, nisu drugačija i potpuno sam svjestan činjenice u kom položaju su ove kategorije trenutno."

HOMO: *O problemima povratka mnogo se govori. U zavisnosti od toga ko govori, ističu se problemi povratka u Federaciju BiH ili u Republiku Srpsku. Vidite li razliku između ove dvije vrste povratka i u čemu se ona ogleda?*

"Kada se radi o problemima povratka i sa jedne i sa druge strane ljudi često imaju politikantski odnos prema ovim pitanjima i upotrebljavaju ih u dnevno-političke stvari ili svrhe. Samo onaj ko istinski želi da



Kostadin Vasić: Na sjednici Odbora za izbjeglice, raseljena lica i povratnike vođena je burna rasprava

se ovi problemi riješe može shvatiti o čemu se radi i šta treba uraditi. Razlika između povratka u Federaciju BiH i povratka u Republiku Srpsku je bitno uočljiva. Ona se ogleda u sledećem: povratak u Republiku Srpsku, i povrat imovine i napravljenih stambenih objekata, je 98% i u njemu su učestvovali i Federalna vlada, Državno ministarstvo, strani donatori, kantoni, Ministarstvo RS, lokalne zajednice. Proces povratka Bošnjaka je uspješno obavljen. Sadašnji problemi Bošnjaka su samo održiv povratak i zaposlenja. Problemi povratka Srba u Federaciju BiH su, moram priznati, realno

mnogo veći, a vraćanje imovine i rekonstrukcija stambenih objekata je katastrofalna. Onaj ko zna problematiku je svjestan da se u Federaciju BiH nije vratilo ni 20% Srba koji su prije rata tamo živjeli i mogu kratko kazati da su tome krive opstrukcije svih nivoa vlasti Federacije BiH, kao i vlasti u Republici Srpskoj koje su imale svoje predstavnike u institucijama i nisu ništa uradile kako bi olakšale povratak Srba, a o zaposlenju neću ni da pričam. Moram napomenuti da je takođe povratak Hrvata u Republiku Srpsku sramotan. Njega nisu istinski podržale ni vlasti Republike Srpske,

a ni Federacije BiH, i to tako trenutno stoji jer i Republika Hrvatska malo čini za ukupno rješavanje i hrvatskih i srpskih povratnika u oba smjera.”

HOMO: Na Petoj tematskoj sjednici Odbora vođena je burna rasprava u kojoj su učestvovali predstavnici državnog i civilnog sektora. Može li se reći da ova dva sektora idu istim putem, ili češće paralelnom stazom?

”Burna rasprava na Petoj tematskoj sjednici je bila opravdana, i sa jedne, i sa druge strane, s obzirom da, prema mom mišljenju, državne institucije ovim kategorijama ”na slamčicu” daju sredstva i podršku i nerijetko je to u potpuno pogrešne projekte od onih koje traže ove kategorije, kao i bez ikakve strategije i ravnopravne raspodjele sredstava, jer problemi nisu dobro locirani na terenu prije realizacije.

Civilni sektor često megalomanski traži samo parcijalna rješavanja za sebe i malu grupu ljudi oko sebe što je prema mom mišljenju pot-

puno pogrešan pristup, i oni trenutno niti znaju dokle se generalno došlo niti imaju konkretan plan, niti su udruženja uvezana i nemaju nikakvu strategiju tj. rade ad hok. Generalno mislim da idu paralelnom stazom gledajući se preko oka, a tako mogu daleko stići...”

HOMO: Brojna su udruženja koja se direktno ili indirektno bave pitanjima izbjeglih, rasenjenih i povratnika. Kako ocjenjujete njihov doprinos? Da li biste nečiji učinak posebno istakli?

”Mnoga udruženja su u startu dobro krenula. Međutim, kako je vrijeme odmicalo sredstava je bilo sve manje i oni su se umorili. Suštinski nisu mnogo riješili, pogotovo što se tiče povratka Srba u Federaciju BiH, a tome su krive i sve vlasti u Republici Srpskoj. Sva udruženja su imala i imaju dobre namjere i ja ih sve podžavam sa svim vrlinama i manama i ne bih isticao ni jedno jer oni rade koliko im vlast omogući sredstava, nekada više, nekada manje.”

HOMO: Kada su u pitanju institucije, najviše se očekuje od nadležnih entitetskih ministarstava i državnog ministarstva. Zanima nas Vaša ocjena njihove uloge, a posebno Ministarstva za izbjegla i raseljena lica Republike Srpske?

”Ja sam često govorio i u Narodnoj skupštini Republike Srpske, i u medijima o ulozi, i entitetskoj i ulozi Državnog ministarstva vezano za rješavanje problema ovih kategorija. Komentari su često pogrešno shvaćeni od većine onih koji troše narodne pare. Za Državno ministarstvo ću samo kratko reći da je malo uradilo, da je vršilo diskriminaciju Srba i Hrvata u odnosu na Bošnjake-povratnike, da su krčmili po 70 miliona KM na godišnjem nivou, a da suštinski nisu uradili ništa i prema mom mišljenju ne bi mogli dobiti prolaznu ocijenu, ali neka se zapitaju oni koji to vode a i naši predstavnici vlasti u Sarajevu. Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske je, iskreno govoreći, od svog postojanja pa na ovamo uradilo mnogo za ove kate-

Upitan da li može iznijeti neki svoj lični stav, ili ideju, u vezi s daljim rješavanjem problema raseljenih, izbjeglica i povratnika, gospodin Vasić je rekao sljedeće:

”Moj lični stav u vezi daljeg rješavanja problema ovih kategorija jeste vrlo jednostavan:

- ▶▶ Koordinacija između Državnog ministarstva – zajedničkog fonda za povratak na nivou BiH, zatim našeg ministarstva za izbjeglice, raseljena lica i povratnika koji bi ažurirali evidencije o riješenom broju povratnika, kao i neriješenim slučajevima sa tačnim brojem tih porodica koje treba riješiti u narednom periodu.
- ▶▶ Udruživanjem sredstava sa svih pozicija, izabrati najprioritetnije projekte, odnosno najugroženija naselja i pojedince, a to znači obilazak i skeniranje terena na čitavoj teritoriji.
- ▶▶ Prestati raditi po političkoj liniji od izbora do izbora, kao i prestanak diobe sredstava linearno po gradovima i po lobijima, već po ugroženosti i prioritetu, što zahtjeva formiranje jakog tima u okviru Ministarstva koje će to raditi nepristrasno i pošteno.
- ▶▶ Eliminirati svu nepotrebnu potrošnju u okviru Ministarstva i isključivo se fokusirati kod Bošnjaka na održiv povratak, kod Srba u Republici Srpskoj na infrastrukturu, tamo gdje nije riješena a takvih je malo, a kod Hrvata-povratnika se mora sprovesti kompletna procedura jer se kod njih mnogo kasni u svim segmentima i povratka i života.

Posebna priča je povratak Srba u Federaciju BiH jer je tu potrebna državna strategija koja se ne primjenjuje i to svi naši predstavnici u zajedničkim institucijama treba da fokusiraju To će, ja mislim, ići dosta teško na šta mi ne možemo puno uticati ni kao Odbor ni kao Ministarstvo.

Ovo su samo neki od predloga. Ima ih još mnogo, kao što ima još dosta ljudi iz ove oblasti sa dobrim predlozima i potrebno je što češće organizovati sastanke, tematske sjednice, okrugle stolove i oslušnuti i potrebe i stanje u ovoj oblasti.”



gorije. Mogu slobodno reći da je 80% problema ovih kategorija već riješeno, bez obzira šta će ko reći. Ja sam potpuno u ovoj problematiki, a sлагаće svako onaj ko kaže drugačije. Obrazložiću. Naime, radi se o tome da ponekad i Ministarstvo, a i korisnici zloupotrebljavaju, i sredstva, i status, jer vlast ulaže po političkoj liniji i podobnosti bez pravilno lociranih potreba ovih kategorija, a neke od ovih kategorija često zloupotrebljavaju status lažnim prijavama imovine, lažnim prijavama statusa, imaju riješen problem, a traže još itd. Ja sam mišljenja da treba podvući crtu i izvršiti analizu od grada do grada, od naselja do naselja, bilo ono izbjegličko ili povratničko, i na taj način locirati najveće probleme i zatim pristupiti rješavanju onih najtežih, ali svi zajedno. Ovdje ne treba gledati na poziciju i opoziciju jer su tu pravljene najveće greške – radom od izbora do izbora.”

HOMO: *Ne treba zanemariti ni ulogu lokalnih zajednica. Kako generalno gledate na njihov doprinos? Možete li neku od lokalnih zajednica izdvojiti kao specifičnu,*

bilo po težini problema, bilo po doprinosu integraciji izbjeglih, raseljenih i povratnika?

”Najveće probleme su pravile lokalne zajednice raspisujući tendere, a ne pitajući savjete mjesnih zajednica šta su to njihovi najbitniji projekti. Negdje su se radile ulične rasvjete koje nema ko da plati, a na drugoj strani ljudi nisu imali vode u pojedinim naseljima. Ja sam imao loša iskustva u zborničkim izbjegličkim naseljima jer sam kažnjen, moje naselje i ja, samo zato što sam opozicioni poslanik, što sam vrlo često bio oštar na nepravdu i na pogrešan način rada. Ali sam uvijek predlagao

kako treba riješiti i to trajno probleme ovih kategorija. Zar nije sramora i Republike i lokalnih zajednica da, ni nakon 16 godina od završetka sukoba, nisu raspušteni kolektivni centri, niti raspetljan gordijev čvor zvani alternativni vidovi stanovanja (jer ima zloupotreba). Ako bih izdvajao pozitivne primjere opština onda bi to svakako bile Bijeljina, Prijedor i Doboj kao i Zvornik za povratak Bošnjaka ali su se obrukali po pitanju izbjegličkih naselja. Generalno mislim da su sve opštine u poodmakloj fazi rješavanja problema ovih kategorija i da uz malo truda možemo zajedno izaći iz ove priče.”

OCJENA UČINAKA NADLEŽNIH U REPUBLICI SRPSKOJ

- ▶ Ministarstvo za izbjeglice, raseljena lica Republike Srpske je, iskreno govoreći, od svog postojanja pa na ovamo, uradilo mnogo za ove kategorije.
- ▶ Sva udruženja su imala i imaju dobre namjere i ja ih sve podržavam sa svim vrlinama i manama
- ▶ Sve opštine su u poodmakloj fazi rješavanja problema ovih kategorija

Ministar za izbjeglice i raseljena lica, Davor Čordaš

OTVOREN ZA JAVNOST

RTРС

Радио Републике Српске



"Kada idete na teren i razgovarate sa ljudima, shvatate da rješavate pitanje čovjeka a ne nekog prava."

Iz gostovanja ministra za izbjeglice i raseljena lica, Davora Čordaša, u radio emisiji Republike Srpske pod nazivom "Otvoreno rečeno", čiji je urednik Radovan Marčeta.

"OTVORENO REČENO"

Marčeta: Navršile su se dvije decenije od prvih izbjegličkih kolona koje su se kretale u raznim smjerovima. Ova demografska kategorija je po brojnosti postala jedna od dominantnih i na području Republike Srpske, te je ovoj populaciji posvećen i aneks 7. Dejtonskog mirovnog sporazuma. U proteklih godinama mnogi su riješili svoje stambeno pitanje, započeli novi život. Međutim, nije mali broj onih koji još uvijek žive u neuslovnom smještaju i u neizvjesnosti.

Čordaš: Ova tema je, nažalost, još uvijek akutna iako bismo voljeli da je završena. Prave se razne strategije. .. Usvojena je Revidirana strategija za

provedbu Aneksa 7 Dejtonskog mirovnog sporazuma za period 2010–2014. godina. Kao završetak ovog procesa postavljena je 2014. godina. Takođe je aktuelan i regionalni pristup trajnog zbrinjavanja raseljenih lica.

Marčeta: Narodna skupština je raspravljala o tekućoj informaciji o problemima raseljenih lica i izbjeglica. Kakav je Vaš utisak s obzirom da ste i Vi učestvovali u poslaničkoj diskusiji? To je bio jedan širi izvještaj o pravima raseljenih lica i izbjeglica. U tom izvještaju se nalazi i ono što je urađeno u posljednjih desetak godina kao i ono što je aktuelno danas.

Čordaš: To je bilo šire izvještavanje o

onome što je urađeno u posljednjih desetak godina, kao i ono što je još uvijek aktuelno. Sve je bilo vrlo jasno i tačno se zna koliko se potrošilo i gdje se potrošilo. Vlada Republike Srpske je u ovu problematiku uložila oko 216 miliona KM pa čak i jednim dijelom na području Federacije BiH iako tamo ne bi trebali djelovati i tačno se zna gdje je svaka marka utrošena. Jedan dio sredstava se daje i za pomoć u održivom povratku. U posljednjih četiri godine dato je oko devet miliona KM. Od Ministarstva se očekuje da zapošljava ljude ali Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica je tu da pomogne da, ukoliko

postoji dobar projekat, omogućiti poticaj za realizaciju projekta.

Marčeta: Zna li se tačan broj ljudi koji potpadaju pod neki oblik brige na zakonskoj osnovi za resorno Ministarstvo kao i države?

Čordaš: I ti podaci su jasni, iako postoji utisak da je mnogo učinjeno, a da stalno ima novih. U kolonama je bilo bezmalo dva miliona ljudi u BiH. Oko 460.000 objekata je oštećeno u BiH, i to bez infrastrukture. Kada imate porušeno selo od 50 kuća, a 10 obnovite, znači da ste nešto pokrenuli, ali ostaje onih 40 koje niste i to je ono što ljudi vide. Tada se javlja razočaranost, pa se ljudi teško odlučuju za povratak jer danas nije lako naći posao, nema više tvornica socijalističkog tipa da neko može reći da se zaposli par stotina ljudi. Moraju se stvoriti okviri za život, a ono što je najbolnije kod nas je da nije stvoren ni okvir za državu, te je tu jedna nesigurnost kad je u pitanju kapital. Danas na prostoru Republike Srpske ima 61.971 evidentirano raseljeno lice. To su oni ljudi koji su se prijavili. Jedan dio ljudi je razočaran svim tim silnim evidencijama. Broj zahtjeva evidentiranih za obnovu je oko 50.000 na prostoru BiH, to bi bilo oko 160.000 lica.

Nedavno sam boravio u Istočnom Novom Sarajevu. Objekat kasarne "Slaviša Vajner Čiča" u kome je bilo smješteno više porodica je zatvoren. Napravljen je objekat u Istočnom Novom Sarajevu sa 32 stana. Te porodice, koje su uselile u nove stanove, bile su presrećne.

Ovo je jedan primjer kako strukture na svim nivoima vlasti mogu sarađivati i pozitivno finalizirati jedan projekat kao što je izgradnja stambene zgrade u Istočnom Novom Sarajevu. Sredstva za ovaj projekat obezbijedili su Fond za povratak BiH i Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica RS u iznosu od 600.000 KM, dok je opština finansirala preostalih 200.000 KM, kao i izradu projektno-tehničke dokumentacije.

Fond za povratak BiH imao je jedan problem, a to je da se ne mogu rješavati ljudi koji žele ostati, nego

Izdvajamo nekoliko SMS poruka koje su stigle u toku emisije

☒ S.T. Iz Sarajeva pita da li je stigao njen zahtjev za donaciju i hoće li dobiti pomoć u ovoj godini.

"Ništa se ne radi prije nego što prođe Javni poziv u skladu sa procedurama."

☒ Kada će se moći otkupljivati kuće iz Vladinog programa koje se koriste za alternativni smještaj?

"Postoje dvije vrste problema. To su stanovi, koje ljudi mogu koristiti dok su živi, ali se ti stanovi neće moći otkupljivati. Tražiće se neka druga rješenja.

Što se tiče kuća koje su radili i druge međunarodne organizacije, tu je mnogo toga blokirano još u fazi kada je rađeno. Problem je građevinskih dozvola i problem upisa vlasništva. Pokrenuta je inicijativa u Ministarstvu finansija i resornom ministarstvu da se neđe rješenje jer ti ljudi ne mogu biti oslobođeni plaćanja građevinskih dozvola kao ni niko drugi. Traže se rješenja u skladu sa zakonom na

nivou opština, Ministarstva finansija, Ministarstva za izbjeglice i raseljena lica na koji način zatvoriti taj krug. Ti objekti su legalni ali ih je potrebno legalizovati kroz vlasništvo tim ljudima."

☒ Da li postoji plan zbrinjavanja izbjeglih lica koji ne žele da se vrate u Republiku Hrvatsku? Da li se nazire rješenje za stanarska prava društvenih stanova u Republici Hrvatskoj?

"Oko 9.000 izbjeglih lica je registrovano po evidencijama Ministarstva iz Republike Hrvatske što ne znači da je to ukupan broj. Jedan dio ljudi je zbrinut i kod nas kroz razne vrste zbrinjavanja, kroz alternativni smještaj. Za jedan dio radi se projekat sa UNHCR-om i eventualno međunarodna donatorska konferencija četiri države Srbije, Hrvatske, BiH i Crne Gore i vjerujemo da će se naći rješenje za jedan dio ljudi."



samo oni koji žele da se vrate. Kada idete na teren i razgovarate sa ljudima, tada je to sasvim druga priča u odnosu na ono kada ponesete hrpu papira na neki sastanak. Kada to vidite onda shvatate da rješavate pitanje čovjeka, a ne nekog prava. U Fondu, prije dvije godine, prevaziđen je taj problem, i odlučeno da se rješavaju ljudi iz kolektivnog vida stanovanja, pa su se tražila sredstva. Tada je Fond izdvojio pet miliona KM i to je bio ozbiljan preokret u radu Fonda, dok sada dolaze predstavnici CRS-a, UNDP-ija, UNHCR-a i govore o tome na isti način.

Marčeta: Šta objektivno Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica može uraditi? S kojim budžetom raspolaže i kako na najbolji način može iskoristi

raspoloživi novac?

Čordaš: Jedno vrijeme je bilo aktuelno pitanje da li da se nastavlja rad kroz ovaj resor. Revidiranom strategijom 2010–2014. je ostalo da se kroz ovaj resor nastavi rješavanje problema ove populacije. Ministarstvo ne raspolaže ove godine sa puno sredstava ali će na najbolji mogući način pokušati da utroši sredstva predviđena budžetom. Na primjer, u Kotor Varoši traže da se u ovoj prvoj fazi dovede struja, a ne da se ide sa ulaganjima u obnovi stambenih jedinica. Kada je u pitanju povratak, radi se o 4,5 miliona KM. Od iznosa predviđeno je 3,5 miliona za povratak u Republiku Srpsku, 500.000 KM za interno raseljene i 500.000 KM za povratak u Federaciju BiH.

PITANJE POVRATKA SASTAVNI DIO REGIONALNE SARADNJE



Povodom Dana državnosti Republike Hrvatske 27. juna 2011. godine upriličen je svečani prijem u Generalnom konzulatu Republike Hrvatske u Banjaluci. Uz ostale visoke zvaničnike, prijemu su prisustvovali ministar za izbjeglice i raseljena lica, Davor Čordaš, ministar unutrašnjih poslova, Stanislav Čađo, ministrica porodice, omladine i sporta, Nada Tešanović, Srebrenka Golić, ministrica prostornog uređenja, građevinarstva i ekologije i ministrica trgovine i turizma, Gorana Zlatković.

Obraćajući se prisutnima, generalna konzulica Dunja Jevak je istakla da je strateški hrvatski cilj priključenje Evropskoj uniji i da je u tom pravcu Hrvatska neumorno provodila reforme u vrlo zahtjevnim i sveobuhvatnim pregovorima. Vodeća uloga Hrvatske u procesu evro-atlantskih integracija usmjerena je na pomoć i saradnju sa zemljama u regionu na njihovom evro-



atlantskom putu, rekla je konzulica Jevak i dodala da će Hrvatska nastaviti saradnju, kao i ispunjavanje svojih obaveza na tom području, što je ključni preduslov za proces pomirenja u regiji.

Pitanje povratka takođe je sastavni dio regionalne saradnje.

Konzulica Jevak je podsjetila da je Hrvatska do sada izdvojila više od pet milijardi evra za povratak u Republiku Hrvatsku, uglavnom iz svog budžeta i naglasila da će Hrvatska nastaviti da predano radi na procesu povratka, kako u Hrvatsku, tako i u BiH i Republiku Srpsku.

SVJETLO



Delegacija opštine Drvar sa predstavnicima Ministarstva za izbjeglice i raseljena lica RS

Ministar za izbjeglice i raseljena lica Davor Čordaš, razgovarao je u Banjaluci sa predstavnicima opštine Drvar, načelnicom opštine, Ankom Papak-Dodig i Slavišom Mihajlovićem, poslanikom u Domu naroda Federacije BiH.

Ministar Čordaš je ukazao da je ovogodišnjim budžetom planirano samo 500.000 KM za povratak u

Z A D R V A R

Federaciju BiH, što je u disproportiji sa velikim brojem zahtjeva. Iz opštine Drvar pristigle su 84 prijave za dodjelu motokultivatora, 36 prijava za dodjelu novčane pomoći, kao i zahtjevi za asfaltiranje puteva u selima Kralj i Šipovljani, te za rekonstrukciju mosta na Drobnjaku i obnovu Omladinskog doma.

Na sastanku je usaglašeno da jedan od prioriteta u ovoj godini, bude osposobljavanje javne rasvjete u Drvaru. Opština Drvar je, u svrhu održivog povratka, kandidovala projekat "Izgradnja javne rasvjete u urbanom dijelu opštine Drvar – Aleja Slavka Rodića i ulica 13.maja" i obezbijedila 5.000 KM za izradu projektno-tehničke dokumentacije. Fondacija ODRAZ za ovaj projekat je odobrila 80.000 KM, a jedan dio sredstava potražuje se od Ministarstva za izbjeglice i raseljena lica RS.

Načelnica Drvara izrazila je zahvalnost za dosadašnju podršku Ministarstva za izbjeglice i raseljena lica RS, koje je u kontinuitetu podržavalo povratak na područje Drvara.

KOZLUK: Pozitivan primjer povratka

POVRATAK SE DESIO!

Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske na području opštine Zvornik trenutno realizuje nekoliko infrastrukturnih projekata, a primjer pozitivnih rezultata povratka predstavlja naselje Kozluk, istaknuto je na sastanku ministra Davora Čordaša i delegata u Vijeću naroda Republike Srpske Fadila Banjanovića.

Ministarstvo trenutno realizuje projekte asfaltiranja puta u dužini od 400 m u MZ Gornja Kamenica, rekonstrukcije puta Radakovac–Šćemlija, nabavke pumpi za vodovod u MZ Gornji Šepak, vodosnabdijevanja u MZ Ulice, nabavke građevinskog materijala za Dom kulture u MZ Kula Grad i sanacije klizišta na putnom pravcu prema naselju Durakovići.

Na sastanku je razgovarano o aktuelnim problemima povratnika, a posebna pažnja posvećena je problemu vodosnabdijevanja Kozluka i okolnih mjesta. Bilo je riječi i o mogućnostima sanacije mosta i Doma



kulture u Kozluku.

Ministar Čordaš je istakao da su Ministarstvu upućeni individualni zahtjevi za dodjelu motokultivatora i pokretanje malih i srednjih preduzeća, te da će svi zahtjevi biti razmatrani, a pomoć dodijeljena prema prioritetima. Fadil Banjanović je naglasio da je na području Kozluka izgrađeno desetine hiljada kuća, obnovljeni su vjerski objekti i vratilo se oko 23.000 Bošnjaka, koji žive zajedno sa 25.000 Srba. "Na ovom području povratak se desio", naglasio je Banjanović i dodao da je Kozluk istinski primjer skladnog suživota kojem treba težiti.

OPŠTINA BROD – HRVATSKI POVRATNICI

Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica RS je u proteklih pet godina, za proces povratka u opštinu Brod, usmjerilo nepuna četiri miliona KM, od toga iz budžeta RS 1.896.528 KM, a putem Fonda za povratak BiH 2.042.852 KM.

Za hrvatske povratnike u brodsku opštinu obnovljena je 21 kuća, a u okviru projekata za održivi povratak dodijeljena su tri motokultivatora, jedan platenik i jedna pomoć za podsticaj malih preduzeća.

Novčanim sredstvima u iznosu od 100.000 KM pomognuta je obnova župne crkve u Brodu, a pomoć Ministarstva od 120.000 KM dobila je i župa sv. Ilije Proroka.

Obnova vjerskih objekata ima poseban značaj za povratničke porodice, o čemu svjedoči i svečanost obilježavanja stotinu godina postojanja župe Presvetog Srca Isusova u Novom Selu kod Broda, gdje je u prisustvu mnogobrojnih vjernika i istaknutih ličnosti iz političkog i javnog života Republike Srpske, BiH i Hrvatske, svetu misu predvodio nadbiskup vrhbosanski, kardinal Vinko Puljić.

Pored ministra za izbjeglice i raseljena lica RS Davora



Sa obilježavanja stotinu godina postojanja župe Presvetog Srca Isusova u Novom Selu

Čordaša i savjetnika predsjednika RS Miladina Dragičevića, svečanosti u Novom Selu prisustvovali su i Slavko Marin, zamjenik ministra za ljudska prava i izbjeglice BiH, Josip Jerković, predsjednik Kluba Hrvata u Vijeću naroda RS, načelnik opštine Brod Milovan Čerek, te predstavnici Republike Hrvatske iz Brodsko-posavske županije – župan Danijel Marušić i predsjednik Županijske skupštine Zdravko Sočković.

MINISTARSTVO ZA IZBJEGLICE I RASELJENA LICA REPUBLIKE SRPSKE USPJEŠNO PRIVODI KRAJU PROJEKTE OBNOVE INFRASTRUKTURE KOJI SU FINANSIRANI IZ RAZVOJNOG PROGRAMA REPUBLIKE SRPSKE 2007–2010



Viši stručni saradnik za projekte obnove i rekonstrukcije, Bogić Simić, govorio nam je o aktivnostima Ministarstva na obnovi infrastrukture u povratničkim naseljima na području Laktaša i Dervente.

Prema njegovim riječima, Savjet za razvoj Republike Srpske donio je juna mjeseca 2010. godine Odluku o finansiranju projekta "Infrastruktura u izbjegličkim i povratničkim naseljima", čiji je predlagač i nosilac Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske. Za realizaciju projekta odobreno je četiri miliona KM iz ekonomsko-socijalne komponente Razvojnog programa Republike Srpske 2007–2010.

Na osnovu te Odluke, Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica potpisalo je sa Ministarstvom finansija, 27. decembra 2010. godine, Memorandum o realizaciji navedenog projekta. Nakon toga, krenulo se u realizaciju pod-projekata kandidovanih od strane opština Republike Srpske.

LAKTAŠI

U opštini Laktaši, ovih dana se realizuje pod-projekat rekonstrukcije i asfaltiranja putnog pravca Jablan–Bukovica krak prema groblju. Dužina dionice je 482,43 metra.

Takođe se asfaltira prilazna saobraćajnica u naselju Veliko Blaško. Za izvođača radova odabrana je firma "Građenje Đurić" D.O.O. Banja Luka.

Ugovorena vrijednost radova je 92.009 KM. Izvođač radova je uveden u posao na prvoj dionici 22. juna, dok će radovi na drugoj dionici započeti nakon što opština Laktaši završi započete radove na uređenju komunalne infrastrukture.

Nadzor nad izvođenjem radova vrši Republička direkcija za obnovu i razvoj.



DERVENTA

U opštini Derventa je krajem juna završena realizacija sanacije elektro mreže u povratničkom naselju Vrhovi.

Prva faza projekta je izgradnja dalekovoda 10 kV "Modran–Vrhovi i ugradnja trafo stanice 10/0,4 kV "Vrhovi". Finansirana je od strane Ministarstva za izbjeglice i raseljena lica kroz Program rješavanja problema raseljenih lica, povratnika i izbjeglica za 2010. godinu. Obuhvata nabavku i ugradnju materijala za dalekovod i trafo stanice ukupne vrijednosti 70.000 KM. Implementator je bila opština Derventa, u čijoj nadležnosti je bio i nadzor nad radovima.

Druga faza projekta realizovana je iz ekonomsko-socijalne komponente Razvojnog programa Republike Srpske. Obuhvatala je izgradnju niskonaponske mreže na lokaciji Vrhovi. Vrijednost radova je 49.852 KM. Izvođač radova je firma S Selko D.O.O. Banja Luka. Implementator ove faze radova bilo je Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica, a nadzor nad radovima vršila je Republička direkcija za obnovu i razvoj.

ZAVRŠETAK RADOVA NA DION

Mještani Bukovice, do svojih kuća i imanja danas stižu asfaltiranim putem, za razliku od prije samo nekoliko dana, kada je svako vozilo, krećući se starom makadamskom cestom, za sobom nosilo i oblak prašine.



Hrvatsko povratničko naselje Bukovica, smješteno je u prelijepom ambijentu pitome prirode, između Banjaluke i Laktaša, na samo nekoliko kilometara od autoputa.



UČVRŠČIVANJE PODLOGE

**ASFALTIRANJE
POČINJE**



**NOVI PUT KROZ
BUKOVICU**

Obezbijeđeni pristupi
privatnim imanjima
i odvodi



ICI PUTA JABLAN-BUKOVICA

Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske je u asfaltiranje dionice Jablan – Bukovica, uložilo 92.000 KM.



Put se proteže na 482,43 metara dužinu, a širina asfalta je tri metra



**POSIPANJE
ASFALTNE
MASE**



PEGLANJE



Stižu nadležni za mjerenje kvaliteta – asfalt ne može biti postavljen dok zbijenost podloge ne dobije atest za kvalitet. Kontrolu radova vrši Institut za mjerenje kvaliteta Republike Srpske



Izvođač radova d.o.o. „Građenje Đurić“ izvršio je svoje obaveze u predviđenom roku

ZAVRŠEN PROJEKAT "PODRŠKA MANJINSKOM POVRATKU U VIŠEGRAD"

Patrik Mun (Patrick Moon), ambasador Sjedinjenih Američkih Država u BiH i saradnici u razgovoru sa povratnicima



Američka nevladina organizacija Catholic Relief Services (CRS) okončala je realizaciju projekta pod nazivom "Podrška manjinskom povratku u Višegrad, BiH". Vrijednost Projekta iznosi 134.147 USD. Ovim projektom predviđena je sanacija pet kuća za povratnike kao i podrška održivom povratku kroz komponente iz oblasti poljoprivrede za 27 povratničkih porodica. Projekat je rezultat zajedničke finansijske podrške Vlade Sjedinjenih Američkih Država, Ministarstva za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske, Federalnog ministarstva raseljenih osoba i izbjeglica i UNHCR-a.

Tim povodom ambasador Sjedinjenih Američkih Država u Bosni i Hercegovini, Patrik Mun (Patrick Moon), posjetio je opštinu Višegrad. Posjeta je obuhvatala i obilazak naselja Okrugla u opštini Višegrad, gdje je upriličen kratak susret sa pojedinim povratničkim porodicama – korisnicima projekta.

Ispred Ministarstva za izbjeglice i raseljena lica posjeti je prisustvovala mr Nada Lipovac, savjetnica ministra. Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske uložilo je u ovaj projekat sredstva u iznosu od 65.000 KM.

SARADNJA SA CRS-OM

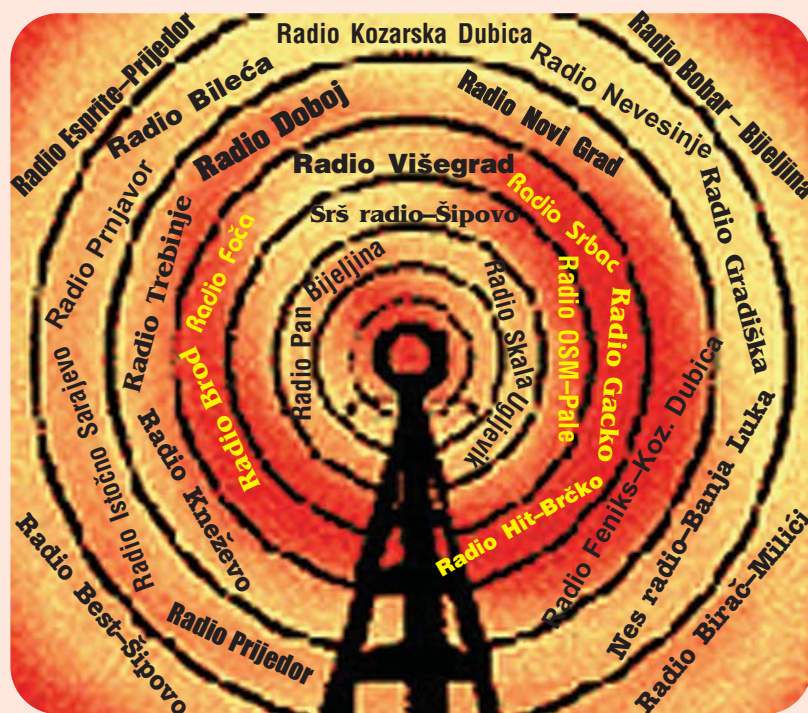
Pored toga što je pružilo finansijsku podršku u iznosu od 60.000 KM, za projekat "Podrška manjinskom povratku u Višegrad", Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske je učestvovalo u finansiranju projekta "Socijalno stanovanje u BiH". Riječ je o pilot projektu za rješavanje problema socijalno ugroženih porodica iz reda povratnika. Projekti su realizovani u periodu od 2008. do 2010. godine u opštinama Srebrenica u Republici Srpskoj i Fojnica i Drvar u Federaciji BiH. U Srebrenici su izgrađena 33 stana za 33 porodice, u

Fojnici 12 objekata za 30 porodica, a u Drvaru je završeno 40 stanova za isto toliko porodica.

Projekat "Trajna rješenja za korisnike kolektivnih centara i alternativnih smještaja u BiH" provodi se u periodu od 2009. do 2011. godine. Projektom je predviđena rekonstrukcija 170 stambenih jedinica i priključak na infrastrukturu za korisnike kolektivnih centara, odnosno alternativnih vidova stanovanja u opštinama: Zvornik, Bratunac, Srebrenica, Višegrad, Foča, Ustikolina, Goražde, N. Goražde,

Vareš, Mostar, Čapljina, Jablanica i Konjic, te elemente ekonomski održivog povratka. Do sada je obnovljeno 111 stambenih jedinica, a u 2011. godini će biti obnovljeno preostalih 59. Ministarstvo u ovom projektu učestvuje sa 433.000 KM. U opštini Foča započeta je realizacija projekta "Zatvaranje kolektivnih centara kroz omogućavanje socijalnog stanovanja". Implementator je CRS (Catholic Relief Services), a Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske učestvuje sa 120.000 KM, od čega je u 2010. godini plaćeno 60.000 KM, a ostatak će biti isplaćen u prvoj polovini 2011. godine.

PROTEKLIH DANA NA 40 LOKALNIH RADIO STANICA EMITOVANA JE EMISIJA O RADU MINISTARSTVA ZA IZBJEGLICE I RASELJENA LICA REPUBLIKE SRPSKE



IZJAVE INTERVJUISANIH SAGOVORNIKA

Kotor Varoš – Sedmočlana porodica iz kolektivnog smještaja uselila u novi stan



Pelengić Miloško, nosilac domaćinstva:

Zahvaljujem se Ministarstvu i Vladi Republike Srpske, što sam poslije duge decenije provedene u baraci, doživio da sa svojom porodicom uselim u novi stan. Ključevi, koje nam je danas uručio ministar Čordaš, za nas znače početak novog života. Najviše se radujem zbog svoje djece. Od njih petoro, sudbina je htjela da njih dvoje ima teške psiho-fizičke probleme. U novom stanu imaćemo bolje uslove za brigu o njima. U ovih 60 kvadrata, svako će naći svoj kutak. Iako smo dugo čekali na ovaj trenutak, želim iskreno da zahvalim Ministarstvu za izbjeglice i raseljena lica RS i Vladi Republike Srpske, što su nam omogućili pristojan život.

Teslić – GP Graton gradi stambeni objekat u Tesliću za korisnike kolektivnog smještaja

Srdan Todorović, direktor:

GP Graton, u proteklih 11 godina se bavi građevinskim radovima i do sada smo uglavnom radili za strane investitore, međunarodne organizacije. U proteklih nekoliko godina, većina naših poslova se odnosi na Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske, odnosno, na nivou BiH to je Fond za povratak. Sada smo u fazi realizacije nekoliko projekata od kojih je najznačajniji stambeni objekat za kolektivno stanovanje u Tesliću. Projekat je vrijednosti oko 500.000 KM sa 18 stambenih jedinica. Mi smo završili sa zemljanim radovima, uradili smo i podrum i završavamo prizemlje. Ostala su još dva sprata, a kompletan objekat će



biti završen u septembru. Osim toga, mi kao firma smo u Tesliću završili projekat od 11 kuća za povratnike, koji je na naše zadovoljstvo i zadovoljstvo lokalne zajednice, prošao bez bilo kakvih primjedbi vlasnika, što nas prilično raduje i nadamo se da će se i ova zgrada u naselju Rudnik u Tesliću isto tako završiti. Moram naglasiti odličnu saradnju sa Ministarstvom za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske i sa Fondom za povratak BiH. U današnje vrijeme kad je prilično teško naći neki posao, a još teže izvršiti naplatu istog, firme koje sarađuju sa ovim investitorima, ako dobro odrade svoj dio zadatka, apsolutno ne čekaju ni jedan dan što se tiče naplate. To je jako bitno, kako za firmu, tako i za 25 zaposlenih koji rade u GP Gratot.

Novo Goražde – Obnovljena kuća porodice Kanlić



Asim Kanlić, nosilac domaćinstva:

Ja sam dobio donaciju u materijalu za obnovu kuće, za kompletan krov i 1.500 KM za majstore. Sve je ispoštovano, odabir je bio u junu prošle godine, a dodjela građevinskog materijala u oktobru, tako da smo mi u maju ove godine to ugradili i sve je ispalo dobro. Što se tiče mene i moje porodice, mi smo prezadovoljni, zahvaljujemo se Ministarstvu i nadamo se da će i ubuduće pružati pomoć onima kojima zaista treba.

Posavina – Povratak i obnova

Josip Jerković, predstavnik Saveza udruga prognanih, izbjeglih i povratnika u Posavinu:

Prije svega nešto ću reći o povratničkoj populaciji isključivo na prostoru bosanske Posavine. Savez udruga prognanih, izbjeglih i povratnika, koji okuplja 12 udruga, svakodnevno vodi problematiku po pitanju prognanih izbjeglih i povratnika kojih je na prostoru Posavine kao i RS od 3 do 5 odsto. Još je ostalo u bosanskoj Posavini minimalno oko 20.000 ratom porušenih objekata za obnoviti. Činjenica je da tim prostorima nedostaju međunarodni donatori, kao ključ obnove koji je bio unazad desetak godina. Danas se na tim prostorima kao najjači donator javlja Vlada Republike Hrvatske koja isporučuje građevinski materijal, a povratnici sami to ugrađuju. Ministarstvo za ljudska prava i izbjeglice, kroz Fond za povratak BiH, obnavlja jedan broj objekata sistemom „ključ u ruke“, dok je Federalno ministarstvo nešto malo radilo na prostorima bosanske Posavine u RS. Nadamo se da će se povratak, a poglavito povratak Hrvata na te prostore, poboljšati u ovom mandatu kad smo dobili gospodina Čordaša za ministra za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske. Najveća problematika samih povratnika je zapošljavanje, odnosno onaj univerzalni održivi povratak i moram reći zasigurno i univerzalni ostanak na ovim prostorima, kako bi se moglo živjeti i preživjeti. To je problematika i onih koji su se vratili i onih koji nisu ni išli iz svojih objekata od prije rata.



Gacko – Održivi povratak



Šaćira Čampara, povratnik:

Povratnički život je bio težak, kupili smo dvije krave od svojih sredstava. Nismo imali štalu, nego garažu koja je prokišnjavala. Mi smo se obraćali na dosta mjesta, i Federalnom ministarstvu i državnom ministarstvu, ali niko naš glas nije čuo dok se nismo obratili Banjoj Luci i njihovom Ministarstvu. Oni su nam pomogli i donirali motokultivator. Jedino su nam oni glas čuli dok smo bili u teškoj situaciji. Morali smo motikom kopati i ručno kositi kosom, snalazili smo se kako znamo i umijemo. Ova donacija nam je olakšala napore radove i mi se još jednom zahvaljujemo Ministarstvu za izbjeglice i raseljena lica RS.

KAKO ŽIVE POVRATNICI NA PODRUČJU SANSKOG MOSTA

Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske je u periodu od 2006. do 2010. godine uložilo skoro pola miliona maraka za podršku povratku na područje opštine Sanski Most. Za obnovu 32 stambene jedinice, povratnika srpske nacionalnosti, izdvojeno je 312.794 KM. U projekte održivog povratka uloženo je 135.193 KM. Tim sredstvima nabavljena su dva motokultivatora, četiri platenika, dodijeljena je novčana pomoć za 15 povratničkih domaćinstava za razvoj malog biznisa. Podijeljen je sjetveni materijal i realizovana su dva projekta obnove infrastrukture,

jedan je sanacija putne komunikacije u mjesnoj zajednici Brdari, a drugi pomoć u izgradnji elektro-mreže u mjesnoj zajednici Lušci Palanka u naseljima Praštali, Bojište i Jelašinovci.

Preko Fonda za povratak BiH u opštinu Sanski Most uloženo je 2.333.345 KM. Tim sredstvima obnovljeno je 57 stambenih jedinica, a izgradnjom elektro-mreže 29 povratničkih domćinstava dobilo je struju.

Ove godine su na Javni oglas za ostvarivanje pomoći iz Programa održivog povratka u 2011. godini, iz opštine Sanski Most stigle 23

prijave srpskih povratnika i to: 16 prijava za dodjelu motokultivatora, šest prijava za dodjelu novčane pomoći i jedna prijava za pomoć u obnovi infrastrukture.

Stigla je i jedna prijava za obnovu crkve u Župi rođenja blažene Djevice Marije – Župni ured Sasina.

Neki od ovih projekata bi trebalo da budu podržani kroz Program rješavanja problema raseljenih lica, povratnika i izbjeglice, premda je ove godine tim programom za finansiranje povratka na prostor cijele Federacije BiH planirano tek 500.000 KM.



Na ulazu u Unsko-sanski kanton

NA ULASKU U SANSKI MOST

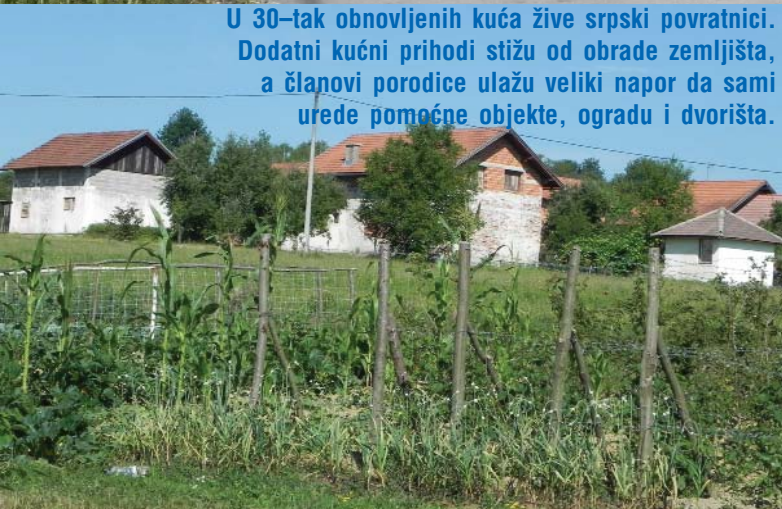
Odmah po ulasku u Unsko-sanski kanton, nadomak Sanskog Mosta nalazi se naselje Brdari, poznatije kao Milin Birt.

U Brdarima je proces povratka počeo krajem 1999. godine, da bi

se intenzivnije nastavio tokom naredne godine.

Danas u ovoj mjesnoj zajednici Sanskog Mosta srpski povratnici žive u tridesetak kuća. Većina kuća je tokom rata bila porušena ili

opljačkana. Njihovi domovi su obnovljeni, uglavnom, uz pomoć Ministarstva za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske, ali i humanitarnih organizacija, poput Luteranskog saveza ili SIDE.





Povratak na kućni prag. Sava Trkulja je krajem 1999. godine donijela odluku da se vrati.



Petar i Boja Rajlić ispred lijepo uređene kuće, čemu je građevinsko-zanatskim vještinama doprinio i sam Petar.



Porodica Rada Kragulja koja se okupila u dvorištu u nedjeljno prijevodne

SELO LIPNIK, OPŠTINA SANSKI MOST

Izgled vikend objekta koji je završen neposredno prije rata u selu Lipnik, SO Sanski Most



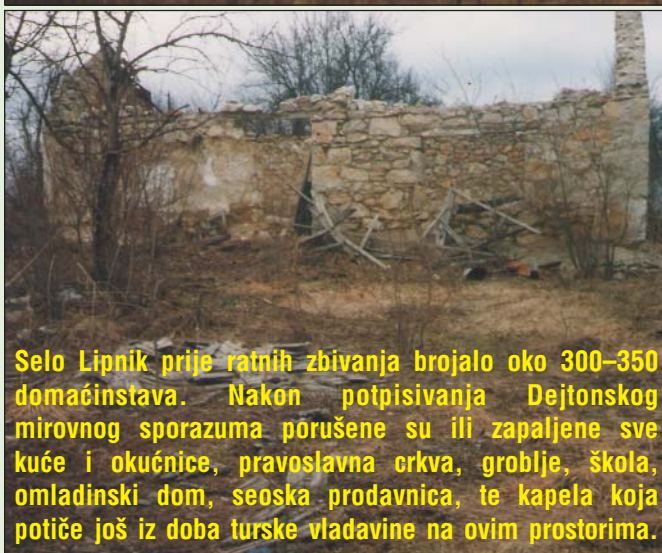
Isti objekat nekoliko godina poslije



Izgled objekta koji je srušen i opljačkan 1996. godine, poslije potpisa Dejtonskog mirovnog sporazuma.



Selo Lipnik prije ratnih zbivanja brojalo oko 300–350 domaćinstava. Nakon potpisivanja Dejtonskog mirovnog sporazuma porušene su ili zapaljene sve kuće i okućnice, pravoslavna crkva, groblje, škola, omladinski dom, seoska prodavnica, te kapela koja potiče još iz doba turske vladavine na ovim prostorima.



Izgled seoske crkve koja je porušena nakon rata.



LUŠCI PALANKA

Za vrijeme II svjetskog rata Grmeč je prihvatao izbjeglice iz Like, Korduna i Bosanske Krajine. Narod Grmeča je skupljao hranu i brinuo o njima. Primajući u svoje okrilje brojne izbjeglice, Grmeč je bio oaza spasa.

Lušci Palanka, mjesna zajednica opštine Sanski Most, u koju se sve više vraćaju povratnici srpske nacionalnosti.

Mnogi od objekata u podgrmečkom kraju čekaju na obnovu



šestoro i to raspoređenih od prvog do četvrtog razreda. U Tvornici trikotaže "Borac Travnik" nekada je radilo 450 žena, a u UNIS-ovoj tvornici 200 radnika. Nakon privatizacije proizvodnja je stala, a objekti propadaju.

U Lušci Planci je zaposlen jedan povratnik srpske nacionalnosti. Radi u Vodovodu.

Na ovom području nalazi se jedno od najvećih i najstarijih lovišta u BiH. Ono je pripalo opštini Sanski Most.

Predsjednik Opštinskog vijeća Sanski Most, Drago Praštalo, ranije je obavljao poslove predsjednika Udruženja povratnika Sanski Most. Njegov sugrađanin Milan Praštalo trenutno je predsjednik zbora građana mjesne zajednice Lušci Palanka.



Drago Praštalo, predsjednik Opštinskog vijeća Sanski Most, i Milan Praštalo, predsjednik zbora građana mjesne zajednice Lušci Palanka

Od ovih "narodnih" predstavnika, doznali smo nešto više o životu povratnika u Lušci Planci.

Prema njihovim riječima prije rata je osnovnu školu u ovom mjestu pohađalo 1.200. učenika. Sada ih je samo



Prije rata je osnovnu školu u Lušci Palanka pohađalo 1.200 učenika. Danas u školskim klupama sjedi samo šest polaznika



KORČANICA

U selu Korčanica nalazi se memorijalni spomenik. Slučaj je htio da se prilikom naše posjete desilo više nego skromno obilježavanje četvrtog jula, Dana borca.

Nekolicini okupljenih ljudi obratio se nekadašnji kustos Memorijalnog centra, Đuro Trkulja. Iznoseći istorijske podatke o događanjima iz II svjetskog rata Trkulja je podsjetio da je u Korčanici bila organizovana partizanska bolnica, koja je sa još četiri činila kompleks u kome je liječeno oko 3.000 ranjenika.

Pored bolnica, ovdje je bilo još 26 različitih objekata, koji su u pozadini opskrbili front. Zato su ovaj kompleks nazivali Partizanski gradić. Izuzimajući samo trinaest dana, Grmečki kraj je tokom cijelog rata bio slobodan. Ovdje je formirana prva omladinska radna brigada, takozvana sanička.

U znak sjećanja na 1.300 poginulih boraca II svjetskog rata u Korčanici je 1979. godine otkriven spomenik. U antifašističkoj borbi grmečko područje je dalo 12.500 žtrava. Spomenik je djelo novosadskog vajara Ljubomira Denkovića.

Đuro Trkulja,
nekadašnji
kustos
Memorijalnog
centra
Korčanica



Spomenik i hotel u Korčanici,
kao dio nekadašnjeg
memorijalnog kompleksa,
danas su uništeni i zapušteni.

Oblik presječenog pupoljka simbolizuje prekinutu mladost. Spomenik u Korčanici simbolizuje i raširena njedra, budući da je grmečki kraj primio veliki broj izbjeglica tokom Drugog svjetskog rata.

Memorijalni spomenik Korčanica je bio priznat kao institucija od republičkog značaja, poput spomenika na Sutjesci, Neretvi ili Kozari. Uz spomenik je bio izgrađen i luksuzan hotel, tako da je ovo bilo mjesto čestog okupljanja ljudi iz ovog kraja, ali i iz dugih područja bivše države.

Povelja o bratimljenju:

Povratničko mjesto Vrhovine u Republici Hrvatskoj i Lušci Palanka u Bosni i Hercegovini

U Lušci Palanci kod Sanskog Mosta 04. Jula 2011. je potpisana povelja o bratimljenju Lušci Palanke i opštine Vrhovine. Delegacija opštine Vrhovine, koju je predvodio zamjenik načelnika Miroslav Mašić, prisustvovala je i grmečkim sportskim igrama, te polaganju vijenaca svim poginulim na Grmeču u NOB-u. Potpisivanje ove povelje je korak prema puno jačoj saradnji sa opštinom Sanski Most, a uskoro će se sa čelnicima Sanskog Mosta do-



govoriti zajednički projekti prekogranične saradnje, potvrdio je zamjenik načelnika opštine Vrhovine Miroslav Mašić. U delegaciji opštine Vrhovine su bili isključivo mladi ljudi koji bi trebalo sve više da se uključuju u razvojne projekte, ali i u rad buduće razvojne agencije.

Detalj sa Grmečkih sportskih igara



STATISTIKA POVRATKA

Podnesene prijave za obnovu imovine prema entitetima povratka

Entitet povratka	Broj porodica	%	Broj lica	%
Federacija BiH	25.506	51,48	83.648	51,24
Republika Srpska	22.047	44,50	73.540	45,04
Brčko distrikt BiH	1.835	3,71	5.535	3,39
Nepoznata opština boravka	154	0,31	533	0,33
UKUPNO	49.542	100	163.256	100

Nacionalna struktura registrovanih potencijalnih korisnika za obnovu imovine

Nacionalnost	Bošnjaci	Hrvati	Srbi	Ostali	Nepoznato	Ukupno
Porodice	20.859	7.138	19.844	1.112	589	49.542
%	42,11	14,41	40,05	2,24	1,19	100
Lica	70.184	24.762	62.784	3.519	2.007	163.256
%	42,99	15,17	38,46	2,15	1,23	100

Broj podnesenih i riješenih zahtjeva za povrat imovine u Republici Srpskoj

Broj podnesenih zahtjeva	Broj donesenih rješenja	Broj devastiranih stamb. jedinica
privatna imovina		
131.194	129.832	64.200
društvena imovina		
26.682	26.582	857
UKUPNO		
157.876	156.414	65.057

POVRATAK U RS:

OPŠTINE ODREDILE PRIORITETE – MINISTARSTVO REALIZUJE PROJEKTE

Jedan od osnovnih ciljeva Programa rješavanja problema raseljenih lica, povratnika i izbjeglica za 2011. godinu, je nastavak obnove i rekonstrukcije stambenih jedinica i infrastrukture za raseljena lica i povratnike u Republici Srpskoj i Federaciji BiH.

Prema postojećoj evidenciji 21.982 prijave za obnovu stambenih jedinica odnose se na područje Republike Srpske, što je i prioriteta ciljna grupa u rješavanju trajnih stambenih pitanja. Uz obnovu stambenih jedinica potrebno je obezbijediti i pomoć u obnovi devastirane prateće infrastrukture za očekivani ili već ostvareni povratak.

Na osnovu broja registrovanih zahtjeva za obnovu i rekonstrukciju stambenih jedinica, broja registrovanih porušeni stambenih jedinica i zahtjeva upućeni od strane opština, udruženja, mjesnih zajednica, te dosadašnjih ulaganja sredstava za rješavanje problema



raseljenih lica, izbjeglica i povratnika po opštinama, Ministarstvo za izbjeglice i



raseljena lica Republike Srpske je za ovu godinu, planiralo realizaciju projekata za povratnike u 28 opština Republike Srpske.

Nakon konsultacija sa opštinskim rukovodstvima i njihovog izjašnjavanja o prioritetnim projektima za

povratničku populaciju, Ministarstvo je planiralo da u jedanaest opština za obnovu i rekonstrukciju stambenih objekata dodijeli građevinski materijal sa stimulativnim novčanim sredstvima za ugradnju u ukupnom iznosu od 673.150 KM. Za četiri opštine biće izdvojeno 290.000 KM za izgradnju stambenih jedinica po sistemu „ključ u ruke“, a za obnovu infrastrukture sredstva u iznosu od 1.328.850 KM, biće raspoređena na 22 opštine.

Za opštine Kotor Varoš i Foča u okviru projekata sa CRS–om i ASB–om planirano je 108.000 KM.

Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica RS izdvojiće ukupno 2.400.000 KM za projekte koje su u ovoj godini kandidovale opštine u RS.



UNHCR ispunio obećanje

Bivšim korisnicim kolektivnog smještaja iz Kotor Varoši u nove stanove stigao i novi namještaj



Predstavnici Ministarstva za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske, Nenad Đokić, pomoćnik ministra i Nebojša Čevriz, načelnik Odjeljenja za povratak, obnovu i rekonstrukciju, zajedno sa pred-

stavnicima UNHCR-a, prisustvovali su danas isporuci namještaja i osnovnih kućanskih aparata stana-
rima stambene zgrade u Kotor Varoši, koji su nedavno iz kolektivnog smještaja preselili u novoizgrađene stanove. Početkom maja ove godine, za 16 porodica (35 osoba) iz tri kolektivna/alternativna smještaja (Jelšingrad barake, Stara škola i Grabovica) u Kotor Varoši i za 4 porodice (8 osoba) iz individualnog alternativnog smještaja u

Kotor Varoši su dodijeljeni stanovi u novoizgrađenoj zgradi.

Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica RS je u tom projektu participiralo svojim sredstvima, kroz Fond za povratak BiH koji je izdvojio 500.000 KM, od ukupne vrijednosti Projekta koja iznosi oko 830.000 KM. Ostala sredstva je obezbijedila lokalna zajednica kroz novčana sredstva, priključke vode, struje i kanalizacije, zemljište i projektnu dokumentaciju. UNHCR je u dogovoru sa Ministarstvom za izbjeglice i raseljena lica RS i lokalnim vlastima Kotor Varoši, obezbijedio sredstva za nabavku namještaja i kućanskih aparata za svih 20 porodica, bivših korisnika kolektivnog/alternativnog smještaja.

Sa sastanka sa predstavnicima OSCE-a

Igor Ličina, novi službenik za ljudska prava u Kancelariji Banja Luka i Amela Tandara predstavnica sарајевске kancelarije OSCE-a su na sastanku 22.06.2011. godine, upoznali pomoćnika ministra za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske sa daljim planovima realizacije regionalnog Projekta trajnih rješenja problema izbjeglica..

Nakon sastanka u Beču sve zemlje u regionu su se složile u vezi sa prioritetima u ovom Projektu, koji je prezentovan i prihvaćen od strane međunarodne zajednice. Za kraj avgusta, ili početak septembra planiran je tehnički sastanak u Parizu sa predstavnicima Razvojne Banke Vijeća Evrope gdje će se govoriti o finansijskim aspektima ovog projekta. Po mišljenju OSCE-a tom sastanku bi, pored koordinatora ovog projekta gđina Maria Nenadića, učešće trebalo da ima i resorni ministar Republike Srpske, budući da će se veći dio



Detalj sa sastanka ekspertskih radnih grupa, održanog na Tari

sredstava implementirati u Republici Srpskoj.

Održavanje ministarske Konferencije na nivou ministara vanjskih poslova zemalja u regionu predviđeno je za 17. novembar u Beogradu, a održavanje donatorske Konferencije za početak januara 2012. godine u Sarajevu.

Pomoćnik ministra, Drago Vuleta i predstavnici OSCE-a razgovarali su i o organizovanju okruglog stola u

Banjaluci u oktobru ove godine. Tema bi bila „Provođenja Revidirane strategije BiH za potpunu implementaciju Aneksa 7. Dejtonskog mirovnog Sporazuma„. Ovaj Okrugli sto bio je planiran za 18. novembar prošle godine, ali je prolongiran do konstituisanja nova vlast na svim nivoima, budući da bez konstituisanja vlasti na državnom nivou nema efekta za organizovanje ovakvog Okruglog stola.

Pitanje:

Narodni poslanik, Mladen Kršić, Klub poslanika SDS-a, postavio je na 8. sjednici Narodne skupštine Republike Srpske, održanoj 21. juna 2011. godine, sljedeće poslaničko pitanje:

„Šta Vi kao ministar, i Ministarstvo, planirate preduzeti da sredstva koja su obećana za isplatu alternativnog smještaja budu i isplaćena, a znate da su korisnici potpisali ugovore sa stanodavcima, a sada kada ste svojim rješenjem prepolovili sredstva za te namjene, doveli ste porodice koje koriste alternativni smještaj u veoma tešku situaciju, da ih stanodavci izbacuju napolje i korisnici alternativnog smještaja se smatraju prevarenim od strane Ministarstva i Vlade”.

Odgovor:

Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica Republike Srpske u skladu sa Zakonom o prestanku primjene Zakona o korišćenju napuštene imovine (Prečišćeni tekst „Službeni glasnik Republike Srpske”, br. 16/10 i Zakona o raseljenim licima, izbjeglicama i povratnicima u RS „Službeni glasnik Republike Srpske”, br. 42/05, obezbjeđuje alternativni smještaj izbjeglicama i raseljenim licima kojima to pravo pripada po odredbama navedenih zakona).

Alternativni smještaj je promjenjiva kategorija i Ministarstvo iz godine u godinu smanjuje broj korisnika alternativnog smještaja.

Alternativni smještaj se obezbjeđuje kroz različite vidove smještaja kao što su; individualni zakup, nepotraživani stanovi, stanovi izgrađeni sredstvima Vlade, sanirani i adaptirani objekti, kolektivni vid stanovanja, gerijatrijski smještaj, kao i u stanovima izgrađenim donatorskim sredstvima.

U punom jeku implementacije imovinskih zakona 2002. i 2003. godine imali smo blizu 15.000 porodica korisnika raznih vidova alternativnog smještaja, a od septembra mjeseca 2001. godine na zahtjev međunarodne zajednice (OHR-a), u nedostatku drugih smještajnih kapaciteta, uvedeno je plaćanje stanarine kao vid obezbjeđivanja alternativnog smještaja.

Ovdje želimo naglasiti da su u skladu sa članom 44. Zakona o prestanku primjene Zakona o korišćenju napuštene imovine, pored Ministarstva za izbjeglice i raseljena lica, bili u obavezi obezbijediti alternativni smještaj i drugi nadležni organi kao i opštinski organi, društva i preduzeća u državnom vlasništvu i da isti stave na raspolaganje smještaj koji imaju.



Pojedine opštine u početku su se pridržavale navedene zakonske obaveze, međutim, od 2006. i 2007. godine niko više, izuzev ovog Ministarstva, ne vodi brigu o obezbjeđivanju alternativnog smještaja.

Za vrijeme prethodne Vlade u periodu 2001–2005. godine isplata alternativnog smještaja je kasnila i po godinu dana, a broj korisnika alternativnog smještaja bio je znatno veći u odnosu na današnji.

Vlada koja je došla na vlast 2006. godine zatekla je dug na ime isplate alternativnog smještaja za individualni zakup u iznosu od 3.600.000 KM koji je u cijelosti izmirila već u junu iste godine. Nakon toga alternativni smještaj se redovno izmirivao kvartalno, dakle, četiri puta godišnje.

Visina zakupnine u početku bila je 300 KM mjesečno za sve korisnike bez obzira na mjesto boravišta, i bez obzira na broj članova porodičnog

domaćinstva.

Tu visinu zakupnine odredio je OHR, nakon čega je smanjeno na 250 KM mjesečno.

Od 2006. godine, resorni ministar ovog ministarstva, svojim rješenjem, utvrđuje visinu zakupnine na ime individualnog zakupa za alternativni smještaj u zavisnosti od opštine gdje korisnik alternativnog smještaja trenutno boravi i od broja članova porodičnog domaćinstva. Tako je za opštine Banja Luka, Prijedor, Doboj, Bijeljina i Istočno Sarajevo maksimalni iznos zakupnine bio 200.00, KM za tročlane i višečlane porodice dok je u ostalim opštinama maksimalni iznos zakupnine bio 150.00, KM za tročlane i višečlane porodice koji se u svim opštinama, ako se radilo o dvočlanim porodicama, smanjivao na 4/5 od predviđenog iznosa, a za jednočlano domaćinstvo na 1/2 predviđenog iznosa, što je bilo i realno stanje, imajući u vidu ekonomske kirije u određenim opštinama Republike Srpske.

Ranijih godina predviđena sredstva budžetom Ministarstva za obezbjeđivanje alternativnog smještaja iznosila su i do 7.500.000 KM u 2010. godini i ta sredstva su bila u iznosu od 4.500.000 KM. Ministarstvo je do sada, na ime obezbjeđivanja alternativnog smještaja, utrošilo preko 60.000 000 KM, a po osnovu individualnog zakupa 30.000 000 KM, dakle sredstva su trošena da bi se obezbijedio smještaj ovoj kategoriji izbjeglih i raseljenih lica od danas do sutra bez trajnih rješenja.

Danas je ovo ministarstvo i Vlada Republike Srpske opredjeljena ka trajnim rješenjima. Vlada je sebi 2008. godine, kao prioritet zadala raspuštanje svih vidova kolektivnog stanovanja u Republici Srpskoj gdje smo tada imali 643 porodice u lošijim uslovima stanovanja, danas taj broj iznosi 293 porodice, a za 150 porodica u toku je izgradnja stanova kao trajnih rješenja, a preostale porodice će biti riješene kroz CEB Projekat koji je u pripremi.

Trenutno u Republici Srpskoj imamo 4.067 porodica u svim vidovima alternativnog smještaja i 105 lica u gerijatrijskom smještaju, od toga korisnika individualnog alternativnog smještaja je 1.672 porodice a budžetom Republike Srpske za 2011. godinu, koji je usvojila Narodna skupština Republike Srpske obezbjeđena su sredstva u iznosu od 2.000.000 KM za potrebe svih vidova alternativnog smještaja. Od toga za individualni alternativni smještaj na raspolaganju je 1.000 000 KM.

Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica je obavezno da vodi računa o raspoloživim sredstvima i može potrošiti samo onoliko, koliko je budžetom predviđeno i primjenjujući matematiku, dijeleći raspoloživa sredstva na broj korisnika i na 12 mjeseci, resorni ministar je donio rješenje o visini zakupnine koja odgovara raspoloživim sredstvima.

Dakle, Ministarstvo nije unaprijed obećalo nikakva sredstva, a što su ona manja nego prethodnih godina, to nije ni do ovog Ministarstva ni do resornog ministra.

Korisnici alternativnog smještaja nisu prevareni od strane Ministarstva i Vlade, budući da se i danas jedino ovo Ministarstvo i Vlada brinu o ovoj populaciji i žele njihova trajna rješenja, to govori i činjenica da je od skoro 15.000 korisnika alternativnog smještaja ta brojka danas 4.067 porodica, nažalost i to je veliki broj ali je i činjenica da se taj broj i smanjuje iz godinu u godinu.

Ovo ministarstvo je pokrenulo postupak preko nadležnih odsjeka Ministarstva da utvrdi stvarno stanje položaja i potreba za svih 4.067 porodica sa namjerom kako im trenutno pomoći i koje je njihovo viđenje trajnih rješenja, i kako ih u narednom periodu trajno rješavati. Sigurno je da od tih 4.067 porodica nisu svi u istom položaju a za one najugroženije, koje su ispod granice siromaštva, učiniće se sve da im se pomogne u prevazilaženju problema.

Primjera radi, po Zakonu o raseljenim licima, izbjeglicama i povratnicima u Republici Srpskoj imovinski cenzus propisan je u iznosu visine prosječne neto plate zaposlenih u RS-u u prethodnoj godini za jednočlano domaćinstvo koji se uvećava za 20% za svakog narednog člana domaćinstva, pa tako ostvaruje pravo na alternativni smještaj četveročlano domaćinstvo koje ima mjesečna primanja do 1.300 KM, kao i domaćinstvo koje ima samo socijalnu pomoć od 40–100 KM. Naravno da takva dva domaćinstva nisu u istom položaju i učinićemo sve da ovakvim domaćinstvima pomognemo u ovoj godini.

Pokrenućemo do kraja godine izmjene i dopune Zakona o raseljenim licima, povratnicima i izbjeglicama u Republici Srpskoj kako bi što preciznije definisali sistem socijalne zaštite i nužnog smještaja za izbjeglice i raseljena lica.

Ovo ministarstvo, svake godine, donosi nove Procedure rada za ostvarivanje prava na alternativni smještaj i rješenje o visini zakupnine koje se može mijenjati.

Ukoliko bi došlo do povećanja sredstava za ove namjene resorni ministar bi donio novo rješenje o visini zakupnine na ime plaćanja alternativnog smještaja, u protivnom raspoloživa sredstva nastojaćemo što racionalnije iskoristiti u svrhu pomoći najugroženijim.

INFORMATIČKA OBUKA ZAPOSLENIH U ORGANIMA DRŽAVNE UPRAVE



Kao jedan od bitnih elemenata povećanja uspešnosti cjelokupnog eGovernment sistema, Vlada Republike Srpske je, u Strategiji razvoja elektronske vlade 2009–2012, istakla potrebu osposobljavanja zaposlenih. Njome je precizirano da, zaposlenima treba omogućiti pristup do različitih oblika edukacije: online treninzi, kursevi, konferencije, elektronska i papirna literatura itd.

Nastavljajući dobru praksu iz ranijih godina, Agencija za državnu upravu organizovala je, krajem juna i početkom jula, obuku informatičkih stručnjaka zaposlenih u organima državne uprave. Tema obuke bila je "Razvoj web aplikacija primjenom Oracle APEX i XE tehnologija". Polaznici obuke bili su organizovani u dvije grupe, a predavanja su trajala po pet dana.

Polaznici obuke upoznati su sa istorijatom i prednostima Oraclovih alata. Oracle je vodeća svjetska kompanija za poslovni softver koja pruža cjelovit, otvoren i integrisan sistem poslovnog soft-

vera i hardvera kojim se služi više od 370.000 kompanija, među kojima svih 100 od prvih 100 najuspješnijih na svijetu, prema magazinu Fortune. Oracle APEX alat je relativno nov alat i počeo se razvijati 2004. godine. Sve je zasnovano na SQL upitima, čime je značajno olakšan razvoj web aplikacija. Besplatan je. Može se instalirati na internu mrežu ili na Oraclovu XE besplatnu database. Korištenje ovog alata donosi mnoge prednosti, između ostalog, omogućen je razvoj profesionalnih web aplikacija koje su brze i sigurne. Takođe, razvoj aplikacija obavlja se kroz web

browser, dok je pokretanje i rad aplikacija u okviru Oracle baze podataka, pri čemu su APEX resursi i meta podaci smješteni u tabele Oracle baze. Za ove alate licenca nije potrebna. Obezbeđena je jednostavnost u distribuciji aplikacija nezavisno od okruženja i platformi tj. razvijenu aplikaciju jednostavno eksportujemo i damo joj naziv, a zatim je na drugom računaru samo importujemo. Distribucija je omogućena i za Windows i za Linux platforme. Obezbeđena je fleksibilnost u prilagođavanju izgleda i funkcionalnosti aplikacije, budući da sadrži preko 20 templates



(šablona). Pored navedenog, korištenjem ovog alata obezbijeđena je skalabilnost i mogućnost pristupa velikog broja korisnika. Budući da je u pitanju web aplikacija, korisnik samo mora imati web browser (Internet Explorer, Mozilla Firefox i

sl.) da bi pristupio aplikaciji.

Nakon toga, polaznici su upoznati sa osnovama rada u navedenim alatima. U praktičnom djelu obuke, upoznati su sa instalacijom Oracle APEX softvera, sa kreiranjem radnog prostora i aplikacija,

kreiranjem interaktivnih izvještaja i formi za ažuriranje i unos podataka. Takođe, upućeni su na koji način kreirati korisničke naloge, te izvršiti autorizaciju korisnika. Obradeno je i eksportovanje šeme baze podataka kao jedan od vidova bekapa baze podataka.

Na kraju obuke, polaznici su izrazili zadovoljstvo svim što su vidjeli i čuli tokom obuke, uz zajedničku nadu da će naučeno moći primjeniti i u praksi obavljajući svoje redovne poslove.



IZ STRATEGIJE RAZVOJA eVLADE 2009-2012

Informacione tehnologije su danas temelj ekonomskog razvoja i napretka društva u 21. vijeku, predstavljajući, bez sumnje, najbrže rastuću granu privrede u većini ekonomski razvijenih ali i manje razvijenih društava. Svjesna toga, Vlada Republike Srpske je usvojila „Strategiju razvoja elektronske vlade 2009–2012”. Njome su kao osnovni principi stvaranja eGovernment usluga definisani:

Dostupnost – Republička uprava stvorena je kako bi bila na usluzi građanima. Slično bi se trebale ponašati i eGovernment usluge, koje se moraju kreirati na način da ih je jednostavno pronaći, ali i da se jednostavno mogu koristiti.

Jednostavnost – eGovernment usluga mora biti jednostavna, upotreba elektronskih formi koje je jednostavno popuniti, brzo rješavanje tako predatih formi te potpuna sigurnost i integritet podataka.

Sigurnost – Upotreba eGovernment usluga mora biti sigurna. Sigurno pohranjivanje i razmjena podataka mora se ostvariti i garantovati većom upotrebom postojećih industrijskih standarda za sigurno pohranjivanje i prenos podataka.

Transparentnost – Potrebna je uključenost svih zainteresovanih faktora u razvoj navedenih rješenja. Traži

se saradnja i transparentnost između privatnog i javnog sektora.

Zaštita – Pored zaštite podataka prema trećim licima, neophodno je primjeniti i mjere zaštite podataka prema internim subjektima, ostvarujući da podacima pristupaju samo oni koji na to imaju pravo, čak i ako se nalaze unutar eGovernment sistema.

Saradnja – Potrebno je omogućiti upotrebu i dijeljenje svih postojećih aplikativnih rješenja te infrastrukturnih mogućnosti. Jednostavno i ispravno funkcionisanje eGovernment rješenja može se postići samo ako u tome učestvuju svi nivoi administracije javne uprave.

Održivost – Modularna eGovernment struktura, predložena ovom Strategijom, moguća je samo uz kontinuirano upravljanje promjenama.

Interoperabilnost – Rješenja se moraju zasnivati na međunarodno prihvaćenim standardima.

Neutralnost – eGovernment struktura i njoj pripadajuća rješenja moraju u potpunosti pratiti razvoj novih tehnologija te kao takvi moraju biti otvoreni prema svim modernim i otvorenim informacionim i komunikacionim tehnologijama.

Odbor jednakih mogućnosti Narodne skupštine Republike Srpske u saradnji sa Gender centrom Vlade Republike Srpske organizovao tematsku sjednicu na temu "Uloga muškaraca kao partnera u dostizanju ravnopravnosti žena i muškaraca"



MUŠKARAC- PARTNER U DOSTIZANJU RODNE RAVNOPRAVNOSTI

Tematska sjednica održana je u Narodnoj skupštini Republike Srpske, koju je otvorila Ivka Ristić, predsjednica Odbora jednakih mogućnosti NSRS. Predavanja su održali prof. dr Željko Mirjanić, koji je govorio o ulozi muškaraca u unapređenju položaja u radu i radnim odnosima s ciljem predstavljanja partnerstva u radnim odnosima i Saša Savičić, koji je govorio o ulozi muškaraca kao aktivnih partnera u dostizanju ravnopravnosti polova s ciljem predstavljanja standarda.

Takođe su se predstavili kao primjeri dobre prakse i predstavnici nevladinog sektora Perpetuum Mobile, NVO iz Banja Luke – "Budi muško klub" i "Muški centar", NVO iz Modriče.

U mnogim zemljama ravnopravnost polova se još uvijek smatra "ženskim pitanjem". Ravnopravnost polova, prema čestim shvatanjima, ne problematizuje muškarce. Stoga je neophodno naglasiti potrebu za razumijevanjem veoma širokih veza muškaraca sa (ne)ravnopravnošću polova.

Problematizovanje ravnopravnosti polova nije pitanje dodavanja "muške perspektive" ili perspektive "oslobođenja muškarca" postojećem shvatanju ravnopravnosti polova.

Zapravo, to znači fundamentalnu promjenu u razmišljanju šta je

ravnopravnost polova i kako se to prevodi u praktične akcije.

Posebno treba obratiti pažnju na:

- otpor velikog broja muškaraca različitim oblicima uključivanja u rodne mejnstriming (gender mainstreaming) procese, debate, aktivnosti i politike;
- odgovornosti muškaraca u uzimanju učešća u promociji ravnopravnosti polova;
- proces pridobijanja onih muškaraca koji su manje zainteresovani i manje uključeni u proces ravnopravnosti polova.

Otpor uključivanju muškaraca proizilazi iz mnogih razloga: patrijarhalni sistem vrijednosti, seksizam, održavanje moći, privilegije u postojećim odnosima i

pozicijama, definisanje ravnopravnosti polova kao "ženskog pitanja" i njeno marginalizovanje kao problematike koja ni u kom trenutku razvoja ne dolazi kao prioritarno ili jedno od bitnih pitanja, te davanje prednosti muškarcima uopšte.

Odgovornosti muškaraca u učešću u pitanjima ravnopravnosti polova se protežu na ogroman broj društvenih i ekonomskih oblasti i pitanja: rad i pristup resursima, porodica i roditeljstvo, dom, seksualnost, nasilje, obrazovanje, zdravlje, sport, organizacija, moć i odlučivanje, itd.

Proces pridobijanja razmatra kako napraviti adekvatne kontakte sa muškarcima u vezi sa svim ovim pitanjima i oblastima.

Posebnu pažnju treba posvetiti pitanjima muškaraca i nasilja, muškog zdravlja i zdravlja uopšte, obrazovanja i osvješćivanja/ senzibilizacije dječaka i mladih muškaraca i usklađivanju porodičnog i profesionalnog života.

Osnovni cilj: "Muškarci afirmisani kao prirodni saveznici u procesu integrisanja koncepta rodne ravnopravnosti".

PREPORUKA 1853

(Tekst usvojen od strane Stalnog odbora, koji djeluje u ime Skupštine Vijeća Evrope, 28. novembra 2008, izvještaj Odbora jednakih mogućnosti za žene i muškarce, izvijestio: g. Sigfússon).

Uključivanje muškaraca u postizanje rodne ravnopravnosti

1. Parlamentarna skupština, skrećući pažnju na svoju Rezoluciju 1641 (2008) i uključivanju muškaraca u postizanje rodne ravnopravnosti, smatra da je uključenost muškaraca preduslov za postizanje ravnopravnosti između žena i muškaraca. Prema tome, vjeruje da javne politike ne samo da moraju ugraditi rodnu perspektivu i suprotstavljati se stereotipima već, takođe, moraju uključiti akcije koje će podsticati muškarce da učestvuju.

2. Skupština naglašava da Savjet Evrope ima posebnu odgovornost za uključivanje muškaraca u projekte rodne ravnopravnosti, promovišući uravnoteženo učešće žena i muškaraca u javnom i političkom životu i otud unapređenja rodne ravnopravnosti u Evropi. Skupština pozdravlja korake koje je Organizacija preduzela u ovom području, naročito kao dio Kampanje Savjeta Evrope za suzbijanje nasilja nad ženama, uključujući nasilje u porodici. Ona pozdravlja Preporuku Odbora ministara Rec(2007)17 o standardima i mehanizmima rodne ravnopravnosti, koja navodi da je "puna uključenost dječaka i muškaraca odlučujuća i doprinosi postizanju cilja ravnopravnosti između žena i muškaraca, što će imati pozitivan uticaj i donijeti dodatnu vrijednost životima i djevojčica i dječaka, i žena i muškaraca".

3. Skupština, takođe, zapaža da Preporuka Odbora ministara Rec(2003)3 o uravnoteženom učešću žena i muškaraca u političkom i javnom odlučivanju propisuje da "zastupljenost žena ili muškaraca u bilo kom tijelu odlučivanja u političkom i javnom životu ne bi smjela pasti ispod 40%".

4. Skupština poziva Odbor ministara da:

4.1. osigura uključenje muškaraca u svoj rad i programe djelovanja, naročito u sektorima tradicionalno rezervisanim za žene (socijalna pitanja, obrazovanje, rodna ravnopravnost), istovremeno osiguravajući da žene imaju pristup sektorima tradicionalno rezervisanim za muškarce;

4.2. provjeri da li zemlje članice primjenjuju Preporuku Rec(2003)3 što se tiče funkcionisanja vlastitih tijela i upravnih odbora Savjeta Evrope, sa ciljem uspostavljanja ravnoteže između žena i muškaraca do 2010. u stručnim grupama i odborima koje uspostavlja.

REZOLUCIJA 1641

Uključivanje muškaraca u postizanje rodne ravnopravnosti

1. Parlamentarna skupština smatra da je uključivanje muškaraca preduslov za postizanje ravnopravnosti između polova. Prema tome, vjeruje da javne politike ne samo da moraju ugraditi rodnu perspektivu i suprotstavljati se stereotipima, već takođe moraju uključiti akcije koje će podsticati muškarce da učestvuju.

2. Skrećući pažnju na svoju Preporuku 1769 (2006) o potrebi za pomirenjem radnog i porodičnog života, Skupština tvrdi da muškarci, ništa manje od žena, imaju veliku korist od

pravičnije raspodjele uloga i ravnopravnijeg društva.

3. Na osnovu rezultata parlamentarne dimenzije Kampanje Savjeta Evrope "Stop porodičnom nasilju nad ženama" (2006–2008) i Rezolucije 1635 (2008) pod nazivom "Suzbijanje nasilja nad ženama: prema konvenciji Savjeta Evrope", Skupština naglašava da je uključivanje muškaraca od ključnog značaja za postizanje aktivnih politika za suzbijanje nasilja nad ženama.

4. Ona takođe zapaža da Preporuka Odbora ministara Rec(2003)3 o uravnoteženom učešću žena i muškaraca u političkom i javnom odlučivanju obezbjeđuje da "zastupljenost žena ili muškaraca, u bilo kom tijelu odlučivanja u političkom i javnom životu, ne treba pasti ispod 40%".

5. Skupština podvlači da diskriminacija žena može biti direktna ili indirektna, te da se protiv obiju vrsta diskriminacije moraju boriti i muškarci, kao i žene.

6. Skupština zahtijeva da vlade zemalja članica:

6.1. uspostave edukativne programe koji su kreirani da podstaknu dječake i muškarce da se uključuju u projekte ravnopravnosti, i predlože specifične aktivnosti za njihovo osvješćivanje o pitanjima rodne ravnopravnosti;

6.2. od najranijeg uzrasta promovisu uključivanje dječaka i muškaraca u suzbijanje nasilja nad ženama i djevojčicama;

6.3. edukuju muškarce o pitanjima rodne ravnopravnosti i ponude okvir kako bi ih ohrabрили da preuzmu aktivnu ulogu u poslovima koji se tradicionalno dodjeljuju ženama (briga o djeci, upravljanje socijalnim i obrazovnim pitanjima) i u tom smislu da



posvete posebnu pažnju programima koji će osposobiti muškarce da podučavaju druge muškarce o ovim pitanjima;

6.4. preduzmu akcije protiv postojane upotrebe stereotipa koji ograničavaju muškarce i žene tradicionalnim ulogama i protiv upotrebe pornografskog predstavljanja koje prikazuje žene kao seksualne objekte, u medijima i oglašavanju;

Jedan od uvodničara bio je i prof. dr Željko Mirjanić

6.5. promovišu pozitivne mjere za unapređenje učešća žena i muškaraca u javnom i političkom životu u skladu sa Rezolucijom 1489 (2006) o mehanizmima za osiguranje učešća žena u odlučivanju;

6.6. promovišu položaj žena na tržištu rada i njihov pristup mjestima odlučivanja, i time pomognu da se okončaju nejednake plate;

6.7. shodno tome, uvedu specijalne programe za promovisanje roditeljstva i načina za pomirenje radnog i privatnog života među muškarcima zaposlenim u državnoj upravi i podstaknu kompanije u privatnom sektoru da učine isto, u skladu sa Preporukom 1769 (2006);

6.8. u punoj mjeri uključe muškarce u specifične politike koje se odnose na njihovu odgovornost za kontracepciju i reproduktivno zdravlje, reorganizovanje radnog vremena i politike u vezi sa porodicom, istovremeno eksplicitno se usmjeravajući na pitanja rodne ravnopravnosti;

6.9. izmijene zakonodavstvo, ako

to već nisu učinile, i uvedu plaćeno roditeljsko odsustvo uključujući i dio koji se ne može prenijeti na majku, što će podstaći muškarce da uzmu roditeljsko odsustvo i imaju aktivan udio u brizi za malu djecu;

6.10. uvedu rodno budžetiranje, važno sredstvo za analizu uticaja javnih politika na građane oba pola i za restrukturiranje prihoda i rashoda tako da smanje socioekonomske neravnopravnosti između muškaraca i žena, u skladu sa Preporukom

Skupštine 1739 (2006) o rodnom budžetiranju.

7. Skupština podstiče nacionalne parlamente da:

7.1. diskutuju o pitanju uloge muškaraca u društvu i njihovom uključivanju u projekte ravnopravnosti, i da promovišu izradu akcionih planova na ovu temu;

7.2. uspostave mreže muškaraca, u parlamentima i drugdje, koji su posvećeni zaustavljanju nasilja nad ženama i postizanju rodne ravnopravnosti.




Web prezentacija Ministarstva na portalu Vlade RS

Министарство за избјеглице и расељена лица - Windows Internet Explorer




http://www.vladars.net/sr-SP-Cyrl/Vlada/Ministarstva/mirl/Pages/Splash.aspx

File Edit View Favorites Tools Help

Министарство за избјеглице и расељена лица

 **Влада Републике Српске** Претрага

почетна | мапа портала | линкови | упутство | претрага | контакт

06.03.2008 15:36	Грађани	Пословање	Влада Републике Српске
<p>О министарству</p> <p>Организација Министарства</p> <p>Дјелатности</p> <p>Правни и административни оквир</p> <p>Планови, програми и пројекти</p> <p>Скупштина и Министарство</p> <p>Галерија слика</p> <p>Инфо-центар</p> <p>Партнери</p> <p>Сервиси</p> <p>Помоћ за слабовиде</p> <p>A+ A-</p>	<p>Почетна > Министарство за избјеглице и расељена лица</p> <h2>Министарство за избјеглице и расељена лица</h2> <div style="display: flex; justify-content: space-around;">    </div> <div style="display: flex;"> <div style="flex: 1;"> <p>Поштовани,</p> <p>Према посљедњој регистрацији и ревизији, која је проведена 2005/2006 године у Републици Српској настањено је 2.858 избјеглих породица (9.008 лица) и 27.263 расељених породица (89.436 лица). Подаци УНХЦР-а говоре о 259.761 повратника у Републику Српску.</p> <p>Шта ове људе чини другачијима у односу на остале грађане? Не само по правном статусу, него и по врсти проблема са којом се суочавају, ове категорије становништва су специфичне. Зато и јесу обухваћени посебном бригом и заштитом, која се углавном обезбеђује преко Министарства за избјеглице и расељена лица Републике Српске.</p> </div> <div style="flex: 1;"> <p>Подаци указују на то да је већина у некој врсти социјалне потребе. Њихова предратна имовина је уништена, многи су смјештени у привремени/алтернативни смјештај, чекају на обнову својих стамбених јединица или друга стамбена рјешења, која им гарантује Европска социјална повеља и важеће домаће законодавство. Питања запослења, социјалне и здравствене заштите такође су актуелна.</p> </div> <div style="flex: 1;"> <p>Програмима стамбене изградње, обезбеђењем алтернативног смјештаја, здравственом заштитом, програмима одрживог повратка, изградње инфраструктуре и другим видовима помоћи Министарство за избјеглице и расељена лица истражује у проналажењу трајних рјешења за сва расељена лица, избјеглице и повратнике. У томе остварујемо сарадњу са надлежним државним органима, локалним органима власти и установама, представницима међународне заједнице, невладиним организацијама. Све у настојању да се постигне адекватна социјална интеграција и да се коначно у нашем свакодневном вокабулару ријечи „избјеглица“, „расељени“ и „повратник“ замијене ријечју „ГРАЂАНИН“.</p> </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; margin-top: 10px;"> Вијести Најаве </div>		

INTERVJU Slavko Marin, zamjenik ministra za ljudska prava i izbjeglice



Ako znam obnoviti još 45 tisuća za oko 150 osoba čije imamo na onda je la Izračunati završetak povratka i milijarda n kaže Marin

BiH ima kv procedure bljene ljud smo za god mentirati n maraka. Me rodne finan kuće ne pok zanimanje d nom daju n su spremni u podupirati p rekao je Mar

Moguće je u ovoj godini obnoviti 500 do 600 kuća

• Priprema: Anis Mrković
• Dapalje: Jovan Kokić

SARAJEVO - Zamjenik državnog ministra za ljudska prava i izbjeglice Slavko Marin svoj optimizam oko povratka prognanika temelji na političkom konsenzusu o tom pitanju i uvjerenju kako će i međunarodna zajednica ostati u tom regionalnom projektu. Marin podjela kako je država BiH osposobljena godišnje implementirati projekte vrijedne čak i milijardu maraka.

• Optimistički tvrdite kako je povratak prognanika u BiH još uvijek moguće završiti u prihvatljivom roku, iako je sve više onih koji drže kako

Kad sve zbrojimo, moguće je da bismo u mogli imati na raspolaganju oko 150 miliona. To je 500-600 kuća i to nije malo, kaže

kao i od dana usvajanja revidirane strategije za povratak svih prognanika. Taj je dokument detaljno opisao sve probleme i utvrdio dinamiku povratka za svih 130 općina u BiH. Dakle, zna se koliko se godišnje treba vratiti obitelji i osoba, primjerice, u Kakarj ili Derventu i to zaključno sa 2014. godinom. Uvjeren sam kako će i novi saziv Vijeća ministara biti dosljedan u provedbi zaključaka Parlamenta što se tiče povratka i međunarodne zajednice.

pitanja, ali jednako tako poželjno bi bilo zakonski uređiti da sve razine vlasti u BiH u određenom postotku godišnje izdvajaju sredstva iz svojih proračuna za povratak. Cinjenica je da trenutno općinske vlasti za povratak ne izdvajaju niti jednu marku, županije zajedno prikupe jedva sitnih, milijun maraka, dok Federacija izdvaja godišnje oko 20 milijuna maraka s tim da je RS smanjio svoja ulaganja u povratak prognanika i raseljenih osoba. Prošle godine je

jela šeta pot Pazi Bogi nek drža vauji prav ništ; su i mori; zad; aka. lako

Савез удружења избјеглих РС Спорна додјела средстава у фондове за повратак

ДОБОЈ - Савез удружења избјеглих, расељених и повратника РС ће од власти Српске тражити да се обустави додјела средстава у фондове за повратак и учешће у решавању проблема у тим фондовима БиХ, пошто се не

људи који гледају своје личне и политичке интересе, а не оне популације коју представљају.

- У ситуацији смо да и 16 година после потписивања Дејтонског споразума у БиХ имамо још 120.000 повратника.

Спорно предложено повећање издвајања за Фонд за повратак БиХ

Додатни новац без плана трошења

БАЊАЛУКА - Издвајања за Фонд за повратак БиХ у предложеном буџету заједничких институција БиХ за ову годину повећана су за седам милиона марака иако та институција нема утврђен план трошења тог новца.

Уколико би тај приједлог био усвојен, Фонд би на располагању имао 20,8 милиона марака из буџета и око 100 милиона марака од донација и прилива из других извора.

Повећање гранта за Фонд за повратак предложио је члан Председништва БиХ

Бакир Изетбеговић, а подржао га је и Жељко Комшић чиме су прегласали српског члана Небојшу Радмановића.

МАЈКИЋ:
Не зна се за шта ће тај новац трошити

У програму рада Фонда за 2011. годину наводи се да планирају израдити уговоре за реализацију пројеката за подршку процесу повратка, које је Комисија за избјеглице и расељена лица одобрила за 2008, 2009. и 2010. годину.

Рад Фонда, према планираном програму рада, састојаће се ове године од склапања различитих уговора.

Замјеник председavajuћег Комисије за финансије и буџет Парламента БиХ Душанка Мајкић рекла је да је Председништво БиХ повећало средства Фонда за седам милиона марака у односу на прошлу годину без икаквих анализа за шта ће се тај новац трошити.

- Не може Председништво напамет да одлучује. Ревидирана стратегија повратка је подразумевала да се на-

прави Акциони план, а он још није усвојен - казала је Мајкићева.

Председник Уније за одрживи повратак у БиХ Мирхуниса Зукић рекла је да је највећи проблем што се одобрени пројекти за побољшање услова у којима живе повратници дуго реализују.

- Имамо куће које су требало да буду завршене још прошле године, а оне још нису ни започете, онда се поставља питање колико су ваљана та улагања - истакла је Зукићева.

С. Т.

Бошњаци уложили вето на два акта усвојена у Народној скупштини РС

Блокирани закони о становима

БАЊАЛУКА - Клуб Бошњака у Вијећу народа РС уложио је вето на Закон о приватизацији државних станова и Закон о државним становима на којима не постоји станарско право, јер сматрају да је тим актима повријеђен национални интерес

Бошњаци сматрају да државни станови "нису били нити ће бити доступни бошњачкој популацији, јер је неријешено питање реституције".

О ВЕТУ

ће се изјаснити
Вијеће народа РС



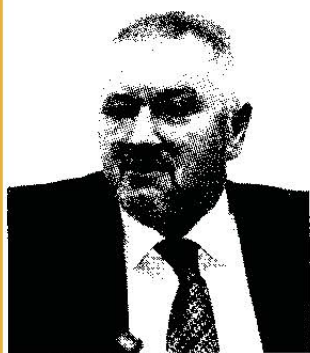
дница Клуба Бошњака

ФОТО:АРХИВА

Повратничке мјесне заједнице у Шамцу Почела изградња Домова културе



ФОТО: А. ВАСОВИЋ МИКИЋ



Čordaš na prijamu Strateški cilj RH je priključenje Europskoj uniji

Ministar za izbjeglice i raseljene osobe RS-a Davor Čordaš nazočio je svečanom prijmu koji je povodom Dana državnosti Hrvatske upriličen jučer u Generalnom konzulatu Hrvatske u Banjoj Luci. Obraćajući se prisutnima, generalna konzulica Dunja Jevak je istaknula da je strateški hrvatski cilj priključenje Europskoj uniji i da u tom pravcu Hrvatska neumorno radi. (id)



STRAZBUR - Predsjedavajući Predsjedništva BiH, Nebojša Radmanović, i komesar za ljudska prava Savjeta Evrope, Tomas Hamarberg, juče su u Strazburu zajednički konstatovali da je potrebno učiniti dodatne napore da se nadu prihvatljiva rješenja za zatvaranje kolektivnih centara u BiH u kojima su smještene raseljena lica. Radmanović je drugog dana posjete Strazburu prisustvovao ručku koji je u njegovu čast priredio generalni sekretar Savjeta Evrope, Torbjorn Jagland, i susreo se s komesarom Hamarbergom. Radmanović je rekao da u BiH i dalje postoji visoki predstavnik, koji ima velika ovlaštenja, što je u suprotnosti s demokratskim pravcima kojima se BiH kreće, ali i predstavlja smetnju daljem razvoju zemlje i njenom evropskom putu. (Srna)

Патрик Мун посјетио општину Вишеград

На повратак чека још 8.000 становника

ВИШЕГРАД - Амбасадор САД у БиХ Патрик Мун изјавио је јуче да у БиХ још има 8.000 становника који чекају прилику на повратак на своја огњишта док живе у колективним центрима, а на структурама власти је да овај посао што прије буде приведен крају.

Мун је поводом завршетка пројекта "Подршка мањинском повратку у Вишеград и БиХ" посјетио јуче у Вишеграду повратничку бошњачку породицу Едина Карамана у селу Округла и дошао да му је драго што је САД била земља која је, међу бројним партнерима, помогла повратак и обнављање имања у Вишеграду.

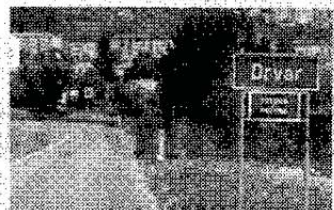
Начелник Вишеграда Томислав Поповић истакао је да посјета амбасадора САД представља полстрек развоју ове општине.

Р. Т.



Vratilo se 47 odsto stanovništva

DRVAR - Na područje opštine Drvar od potpisivanja Dejtonskog mirovnog sporazuma vratilo se oko osam hiljada prijeratnih stanovnika ili 47 odsto populacije po popisu iz 1991. godine, od kojih većina zbog teške ekonomske i socijalne situacije živi teško. Načelnica opštine Drvar, Anka Papak-Dodig, potvrdila je da se od svih opština u FBiH, najviše Srba vratilo u Drvar, ali da gotovo polovina njih, zbog teške ekonomske situacije i nezaposlenosti, spada u kategoriju socijalnih slučajeva. (Srna)



Kozluk pozitivan primjer povratka

ZVORNIK - Ministarstvo za izbjeglice i raseljena lica RS na području opštine Zvornik trenutno realizuje nekoliko infrastrukturnih projekata, a primjer pozitivnih rezultata povratka predstavlja naselje Kozluk, istaknuto je na jučerašnjem sastanku resornog ministra Davora Čordaša i delagata u Vijeću naroda RS Fadila Banjanovića. Ministar Čordaš i Banjanović razgovarali su o aktuelnim potrebama povratnika, gdje je pomenut problem vodosnabdijevanja Kozluka i okolnih mjesnih zajednica i potreba za sanacijom mosta i Doma kulture u ovom naselju.

R. J.



RAZUMNI LJUDI PRILAGOĐAVAJU SE SVIJETU,
NERAZUMNI ISTRAJAVAJU U POKUŠAJU DA
PRILAGODE SVIJET SEBI. STOGA, CJELOKUPNI
NAPREDAK ZAVISI OD NERAZUMNIH LJUDI.

GEORGE BERNARD SHAW